

FOR  
Freedom  
AND  
Justice...



# AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT  
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

NO. 86

AMERIŠKA DOMOVINA (ISSN 0164-680X)

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY MORNING,

SLOVENIAN  
MORNING NEWSPAPER

AUGUST 7, 1981

VOL. LXXXIII

Francija odpoklicala svojega vedenposlanika iz Iranja; zdaj Reza II.

PARIZ, Fr., TEHERAN, Iran. — V dneh od bega v Francijo bivšega iranskega predsednika Abolhasana Banija Sadra, je postal položaj francoskih državljanov, živečih v Iranu, nevaren. Pred francoskim veleposlaništvom v Teheranu so demonstracije na dnevnem redu, prav tako v drugih iranskih mestih. Demonstranti zahtevajo med drugim smrt francoskega predsednika Francoisja Mitterera.

Kot kaže, utegnje priti razmere med Iranom in Francijo v isti položaj, kot so bile lani in predlanskem med Iranom in ZDA, ko so Iranci sedli ameriško poslanstvo in ugrabili talec, pri tem pa zahvalili izročitev šaha Pahlavija Iranu. Sedaj zahtevajo Iranci od Francije izročitev bivšega predsednika Banija-Sadra.

Včeraj so Iranci preprečili odhod posebnega letala, na katerem naj bi zapustilo Iran okrog 62 francoskih državljanov.

Politična anarhija v Iranu se nadaljuje. Atentatorji so ubili člena parlamenta in vodilnega ideologa vodilne Muslimanske republike in slike stranke Hassana Ajata. Vlada pa je usmrtila več nasprotnikov. V zadnjih mesecih je menda bilo najmanj 300 usmrtnitev nasprotnikov, ki jih je uradno priznala iranska vlada.

Reza II., sin pok. šaha Reze Pahlavija, ki živi v Kairu in deluje zoper iranski režim, je dejal, da vodi priprave za nekakšno "narodno vstajo", katere cilj je stremoglavit režim ajetate Homeinija. Reza II. je star 20 let. Ni znano, ali ima kaj vpliva med Iranci, ki nasprotujejo sedanjem režimu.

Zdravniki zadovoljni s papeževim stanjem po uspešni operaciji

RIM, It. — V sredo so zdravniki v bolnišnici Gemelli, ponovno operirali papeža Janeza Pavla II. Menijo, da je operacija, ki je trajala 45 minut, popolnoma uspela, da je papež prestat kirurški posel zelo dobro, ter da je pričakovati njegovo popolno orevanje.

Ako bo vse potekalo normalno, bo Janez Pavel II. zapustil bolnišnico v kakih 10 dneh, potem ostal v svoji poslednji rezidenci v Castel Gandolfo, južno od Rima, dva meseca.

Z najnovejšo in zadnjo operacijo so zdravniki popravili rane, ki jih je papež trpel vse od glavne operacije na črevesju, izvršene nekaj ur po atentatu dne 13. maja letos. Ko je prišel k zavesti po operaciji, poročajo iz bolnišnice, je bil Janez Pavel II. zelo dobro razpoložen.

Ako ne bo prišlo do nobenih komplikacij, bo papež v dokaj normalnem zdravstvenem stanju že sredi oktobra letos.

Če še niste naročnik Ameriške Domovine, postanite še danes!

## Novi grobovi

Josephine Barbo

Smoči je v Mt. Sinai bolnišnici preminula Josephine Barbo, ki je živila na Brush Rd. na Richmond Hts., rojena Cus vdova po pok. možu Josephu. Pogreb bo v oskrbi Železovega pogrebnega zavoda na E. 152 St. Cas pogreba ob tem poročanju še ni določen.

Frank J. Butala

Umrl je Frank J. Butala, mož Mary, roj. Potochar, brat Mae Brandt (Fla.) in pok. Ralph, večkrat stric v prastrič. Pogreb bo iz Železovega pogrebnega zavoda na E. 152 St. jutri, v soboto, ob 9.15 dopoldne, v cerkev sv. Krišta ob 10. Na mrtvaškem odrvu bo danes od 2. do 4. popoldne in od 7. do 9. zvečer.

John Tomec

V Richmond Hts. bolnišnici je po dolgi bolezni umrl 85 let stari John Tomec z 22544 Ivan Ave., rojen v Obrovu, Slovenija, ob koder je prišel v ZDA leta 1913, mož Jennie, roj. Skocaj, stric Josepha in Anne Marie Skocaj ter več drugih, živečih v raznih krajinah ZDA, zaposlen kot strojni ključnica pri Royal Brass Co. skozi 40 let, vse do svetje upokojitve leta 1973. član The Maccabees. Pogreb je bil iz Železovega pogrebnega zavoda na E. 152 St. v sredo, na Lakeview pokopališče. Družina bo hvaležna za darove v pokojnikov spomin Slovenskemu domu za ostarele na Neff Rd.

## VREME

Spremenljivo oblačno in soporno danes z možnostjo krajevnih neviht v popoldanskem in večernem času. Najvišja temperatura okoli 80 F. Slično vreme jutri, a nekaj hlačnejše. Najvišja temperatura okoli 77 F. V nedeljo pretežno sončno in prijetno z najvišjo temperaturo okoli 73 F.

Žrtvujmo se za svoj tisk, ohranimo naš slovenski list Ameriško Domovino!

II.

Zborovanje sploh ni moglo v začetku izvoliti novega vodstva, ker je prišlo do spopadov zaradi javnega ali tajnega glasovanja. Končno so zmagali pristaši tajnega glasovanja — prvi v zgodbini stranke. Potem so delegati še potrdili izgon iz stranke bivšega glavnega tajnika Gireka. Nato so volili člane centralnega komiteja. Ta šteje 200 članov in le malo teh je bilo v prejšnjem centralnem forumu: torej, popolna spremembu in obnovitev. Iz centralnega političnega biroja so izpadle osebnosti kot Tadej Grabski, najvidnejši predstavnik konservativnega (prosvetjetskega) dela stranke, in tudi Tadej Fiszbach, najliberalnejši strankin voditelj. Zmagali so umirjeni, in do take mere, da sta glavna kandidata za vodstvo stranke,

## Transportni delavci končali demonstracijo v središču Varšave

VARŠAVA, Polj. — Transportni delavci, ki so celih 50 ur blokirali glavne ceste v mestnem središču, s tem pa onemogočili promet, so končali s svojo za komunistično državo nenavadno demonstracijo. Med demonstranti in policistimi ni bilo opaziti posebej napetosti, tudi do kakega neljubega incidenta ni prišlo.

Poleg demonstrantov je bilo več radovednežev, v podporo demonstrantom so bili posamezniki, ki so jim prinašali hrano in pičajo, nastopili so tudi znani popevkarji in druge znane osebe iz vrst zavodne glasbe na Poljskem, tako, da je bilo vzdružje kar festivalno.

V teku so pogajanja med predstavniki Solidarnosti in vlade. Delavci pa napovedujejo nadaljevanje mirnih demonstracij in opozorilnih strajkov.

V vodstvu Solidarnosti se ogrevajo za temeljite spremembe v poljskem gospodarskem sistemu, posebno v smeri večjega vpliva prostega trga in večje samostojnosti posameznih tovarn. Dejansko gre za sistem, sličen tistem v SFRJ, vendar tega ne priznavajo odkrito.

V vodi in partiskem vodstvu so tudi pripravljeni pristati na obsežne spremembe, očitno se pa bojijo reakcije sovjetskih voditeljev, ako bi se na Poljskem preusmerili na sistem samoupravljanja jugoslovanske vrste.

Zahodnonemška revija Der Spiegel je objavila poročilo, v katerem pravi, da je prišlo do štrajkov v nekaterih vzhodnonemških tovarnah, v katerih se delavci sklicujejo na poljske razmere.

Neznani oporečniki menda tudi trosijo letake po ulicah v več mestih, v katerih pozivajo delavce, naj v Vzhodni Nemčiji začnejo z aktivnostmi, sličnimi tistim, ki jih podvzemajo delavci na Poljskem.

Vzhodnonemški predstavniki so demantirali trditve revije Der Spiegel in rekli, da so iz trte izvite.

## Zmagaj političnega realizma

ki sta dobesedno pobrala glasove delegatov, bila oba z umirjenega dela stranke.

Volitev glavnega tajnika stranke je izpadla takole. Stanislav Kania je pobral 1311 glasov, Kazimir Barcikowski 568 glasov, drugi delegati pa skupno 60 glasov. Še pred volitvijo sta se umaknila tako konservativni Olszowski kot liberal Rakowski — morda iz strahu pred porazom.

Kania je obljubil nadaljevanje umirjenih reform. Zanj je ta trenutek trenutek zmagaj. Sedaj se začenja težko delo. Vsakdanji boj, cene, dolgo (Poljska je zadolžena v višini 35 milijard dollarjev), zahteve in stavke. Od tega bo v veliki meri odyšlo, ali bo razvoj, ki se je začel pod okriljem liberalizacije, mogel nadaljevati v tem vsekakor zanimivem poljskem poskušu.

## ŠTRAJK KONTROLORJEV SE TRAJA; BELA HIŠA JIH ODPUTILA IZ SLUŽBE

WASHINGTON, D.C. — V ponедeljek je začelo štrajkati okoli 13,000 kontrolorjev, ki nadzorujejo polete civilnega letalstva v ZDA. Vsi so uslužbeni zvezne vlade, zvezni zakon pa trdi, da nimajo pravice štrajkati.

Razni sodniki so že izrekli denarne kazni uniji, ki predstavlja kontrolorje, ter nekatere voditelje unije. Nekaj teh voditeljev je že v zaporu oz. jih čaka arretacija, ker ne spoštujejo pravnomočnih določil sodišč.

Klub vsem tem ukrepom, kontrolorji nadaljujejo štrajk in trdijo, da so še vedno zelo enotni. Zvezna vlada bo v kratkem začela z usposabljanjem novih kontrolorjev, ta proces pa utegne vzetih tudi dve leti.

Letalske družbe poročajo, da so odpovedale nekatere polete svojih letal, da pa promet poteka dokaj dobro in da je veliko prostih sedežev na razpolago potnikom. Kot kaže, so nekateri potniki v skrbih nad varnostjo poletov, vendar doslej ni bilo nobenih nezgod v zvezi s štrajkom.

Kontrolorji zahtevajo povisitev svojih plač od sedanjih povprečnih \$33,000 na leto do \$43,000 ter delovni teden, ki naj bi trajal samo 32 ur. Zahavajo tudi druge ugodnosti, posebno v zvezi s pokojinami.

## Obsežni gozdni požari v Črni gori ogrožajo vasi in obalna mesta

BEograd, SFRJ. — V Črni gori in sosednjih krajih SFRJ traja že dalj časa najhujši vročinski včas v zadnjih 35 letih, le-ta je povezan s sušo, ki pa traja od maja letos. V nekaterih občinah Črne gore ni deževalo vse od 11. maja.

V zadnjih dneh je izbruhnilo več gozdnih požarov, ki

jim gasilci in prostovoljci ter vojaki sploh niso kos.

Tiskovna agencija Tanjug poroča, da

so v tej gorati republiki zabeležili več kot 20 gozdnih požarov in da nekateri ogrožajo vasi in obalna mesta.

Pred obalno vasjo Bučini, blizu Kotora, so bili plameni visoki nad 20 metrov, tako,

da so vas evakuirali. Požari so uničili oz. pretrgali električne daljnoveode in so nekateri krajci Črne gore brez elektrike.

Dnevna temperatura v pri-

zadetih krajih se povzpne tu-

do 100 stopinj F, piha še

močna, vroča burja, ki razširja

plamene ter preprečuje učinkovito gašenje.

O človeških žrtvah zaenkrat ne poročajo.

Študiral je tudi na Gregorijani v Rimu in bil dolga leta najožji sodelavec kardinala Višinskega. Leta 1979 ga je novoizvoljeni papež Janez Pavel II. posvetil v škofa in mu določil za delo škofijo Warmia, katero sedaj zapušča za varšavsko nadškofijo.

Msgr. Jožef Glemp je po mnemu opazovalcev ena najprimernejših oseb za težko mesto poljskega primasa.

Zvezne, ljubezen in poznanje z delavstvom se pri njem spajata z velikim čutom potrepljivosti in razumevanja do mnenj drugega. Njegovo imenovanje je bilo sprejeti z veseljem v trenutku, ko se porajajo na Poljskem nove socialne napetosti, nove stavke, in ko se režimska KP izjavlja na kongresu, ki naj določi poljski nove poti.

Posvečen je bil v duhovni-

ka l. 1956 v starosti 27 let.

## Iz Clevelandia in okolice

Romarjem v Lemont—

Vsi, ki potujejo z Zvezo olтарnih društv v Lemont jutri, v soboto, 8. avgusta, naj se pravočasno zberejo in sicer: pri Sv. Kristini na E. 222 St. in Miller Ave. ob 6. uri zjutraj; pri cerkvi Marije Vnebovzete na Holmes Ave. ob 6.15; pri Sv. Vidu na St. Clair Ave. in E. 62 St. ob 6.30. Točno ob 7. uri zjutraj se bodo skupaj odpeljali s tremi avtobusi proti Lemontu.

Slovenski športni klub—

Ne pozabite na Superteam tekmovanje, ki ga organizirajo člani Slovenskega športnega kluba in ki bo na Slovenski pristavi v nedeljo, 9. avgusta. Članek na 2. str.

Škof Anthony Pilla

pri Sv. Lovrencu—  
V nedeljo, 9. avgusta, bo sodeloval pri sv. maši ob 9.30 dopoldne novi clevelandski škof Anthony Pilla. Letos obhajajo pri Sv. Lovrencu 80. obletnico ustanovitve fare. Župnik pri Sv. Lovrencu je g. Anthony Rebol.

Ohio KSKJ dan—

Ohjša KSKJ društva organizirajo KSKJ dan in piknik, ki bo v nedeljo, 9. avgusta, na farmi Sv. Jožefa na White Rd. na Willoughby Hills. Začetek ob 1. popoldne.

Piknik Slovenske šole

pri Sv. Vidu—  
V nedeljo, 16. avgusta, ima Slovenska šola pri Sv. Vidu svoj vsakoletni piknik na Slovenski pristavi. Obed bodo začeli servirati ob 12. uri opoldne. Pridite in podprtite to prepotrebno slovensko ustanovo!

Važna seja—

Podružnica št. 47 Slovenske ženske zveze na Garfield Hts. ima važno sejo v nedeljo, 9. avgusta, ob 1. popoldne v Slovenskem domu na Stanley Ave. Članice se pripravljajo na 50. obletnico obstoja svoje podružnice in bodo na seji razpravljale o ustrezniem praznovanju te obletnice. Vse članice so vladivo naročene, da se seje udeleže.

Cestitke—

Tom Stepec z Richmond Hts., Ohio je prejel obvestilo iz Columbusa, da je uspešno naredil izpit za Certified Public Accountant. Tom je sin g. Toneta in ge. Martine Stepec. Cestitke!

Avtobus že zaseden—

Avtobus, ki bo peljal udeležence letosnjega Baragovega dne v Marquette, Mich., je že zaseden, drugega pa ne namenavajo naročiti. Ako želite, da je vaše ime vključeno v seznam tistih, ki čakajo na morebitno prosto mesto, poklicite rev. Victorja Tomca na tel. 761-7740.

## AMERIŠKA DOMOVINA

6117 ST. CLAIR AVE. — 431-0628 — Cleveland, OH 44103

AMERIŠKA DOMOVINA (ISSN 0164-680X)

James V. Debevec — Owner, Publisher  
Dr. Rudolph M. Susel — Editor

Published Tuesdays and Fridays except first two weeks in July and one week after Christmas

## NAROCNIKA:

Združene države:  
\$28.00 na leto; \$14.00 za pol leta; \$8.00 za 3 mesece  
Kanada in dežele izven Združenih držav:  
\$40.00 na leto; \$25.00 za pol leta; \$15.00 za 3 mesece  
Petkova izdaja: \$15.00 na leto; Kanada in dežele izven Združenih držav: \$20.00 na leto.

## SUBSCRIPTION RATES:

United States:  
\$28.00 per year; \$14.00 for 6 months; \$8.00 for 3 months  
Canada and Foreign Countries:  
\$40.00 per year; \$25.00 for 6 months; \$15.00 for three months  
Fridays only: \$15.00 per year — Canada and Foreign \$20.00 yr.

Second Class Postage Paid at Cleveland, Ohio

POSTMASTER: Send address changes to American Home,  
6117 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44103

83

No. 86 Friday, Aug. 7, 1981

## Opraviti imamo z Amerikanci

Junija letos sta ZDA in Kanado obiskala predsednik Slovenske izseljenske maticice Stane Kolman in tajnik te vladne ustanove Marko Pogačnik. Bilo je prvič, da sta bila na obisku v omenjenih državah. Simpozija o Louisu Adamiču se nista udeležila, kar je malo presestilo, pač pa sta se mudila v več slovenskih naseljih v Ždruženih državah in Kanadi. Po povratku domov sta govorila o svojih vtisih z ljubljanskim novinarjem Bogdanom Pogačnikom, pri tem pa marsikaj zanimivega povedala. (Pogačnikov članek, ki je izšel v "Deli" dne 3. julija 1981, bom ponatisnil v celoti v torkovi izdaji Ameriške Domovine. Ur.)

Stane Kolman in Marko Pogačnik sta opazila, "...da imamo v sedanjih generacijah ameriških izseljencev v bistvu opraviti že z Američani, ki so seveda po svojih koreninah slovenskega rodu, ki pa so Američani in ki prav zaradi tega tudi danes že opravljajo vrsto pomembnih funkcij v družbi." Ta osnovna ugotovitev je najbrž bila povod, zakaj je B. Pogačnik dal članku naslov: Nekdanji težaki zdaj kongresmani.

To realnost je pri Matici treba upoštevati, sta trdila Kolman in M. Pogačnik, ker ni več dosti tistih starejših izseljencev, s katerimi je Matica doslej sodelovala in na katere se je nanašala: "...starejsja generacija čedalje bolj izgublja neposreden vpliv na delovanje slovenske skupnosti. Sedanja socialna in izobražbena struktura slovenskih potomcev se je bistveno menjala in s tem tudi njihov odnos do te skupnosti."

Kolman in M. Pogačnik sta primerjala stanje v ZDA z razmerami v Kanadi. Tu sta ugotovila, da se je menda Slovenska izseljenska matica preveč ukvarjala s Slovenci v ZDA, hkrati pa zanemarjala kanadske Slovence. V bodoče se bo torej SIM več zanimala za slovensko skupnost v Kanadi. Predstavnika SIM nista sicer neposredno povedala, da bo njuna ustanova začela spregledavati rojake v ZDA, očitno pa je, da ne vidi več velike koristi v tej skupnosti. Priči sem opazil kakšno kritično besedo celo o SNPJu: "Tudi naslohn je trenutno opaziti v ZDA pri vsej poslovnosti in trdnosti neko stagnacijo, kar se je nekoliko pokazalo tuži v osnovni slovenski izseljenski organizaciji SNPJ, s katero seveda Izseljenska matica še naprej vzdržuje najprisrjenejše stike."

Kolman in M. Pogačnik sta med bivanjem v ZDA obiskala tudi Washington, D.C., kjer sta pripisala velik pomen in uspeh srečanju s tremi kongresniki slovenskega rodu, Jamesom Oberstarjem (Minn.), Dennismom Eckartom (Ohio) in Raymondom Kogovškom (Colo.). Kakor je zapisal B. Pogačnik, je šlo "...za prvo organizirano srečanje z vsemi trenutno izvoljenimi slovenskimi parlamentarci v ZDA." Nadalje: "V pogovorih so s ponosom potrjevali svoje slovensko potreklo, se zanimali za razmere v Jugoslaviji in izražali tudi vso podporo sedanjim prizadevanjem Jugoslavije v prepričanju, da bomo vse težave uspešno prebrodili. Pokazali so tudi sicer zanimanje za povezavo s slovenskimi oziroma jugoslovanskimi parlamentarnimi delegati."

Kot kaže, je bila Kanada za Kolmana in M. Pogačnika pravo odkritje. V Kanadi je med slovenskimi rojaki družbeni in gospodarski zagon, kakšnega so imeli ameriški Sloveni pred drugo svetovno vojno. Ugotovila sta, da so kanadski rojaki pripravljeni na vse večje sodelovanje s Slovenijo. B. Pogačnik citira predstavnika SIM: "Ena osrednjih značilnosti v Kanadi je, da živi tu v glavnem mlajša generacija od 40 do 50 let starosti, ki biva v Kanadi povprečno 20 let. Tu res lahko govorimo o izseljencih, ker so naši ljudje tudi pretežno prevzeli kanadsko državljanstvo."

Zelja teh kanadskih Slovencev za kulturne in druge stike z matično domovino je ogromna, menita Stane Kolman in Marko Pogačnik. Vendar je tu zaenkrat precejsnja praznina. SIM se ni doslej dovolj zanimala za te Slovence, poleg tega je med temi kanadskimi Slovenci čititi pomanjkanje izobraženje v društvi, še posebno je pomanjkanje glede tiskane slovenske besede. "Sloveni, ki jih je v Kanadi blizu 25,000, nimajo glasila, ki bi bilo korektno do stare domovine. Dobivajo pa nekaj katoliškega tiska iz tujine." Kaj želite po-

## Beseda iz naroda...

## Srečanje med Slovenci:

## Korotanci v Evropi

CLEVELAND, O. — Korotanca zaznaš najprej s sluhom. Naj poje ali pa samo žobari po koroško, njegov glas za črko je značilno svojski. Izgovarja jo precej trše kot ostali Slovenci na nasprotni strani Karavank. To pride morda ob bolj trde vode v teh krajih.

Trije so prišli sprejet našo prvo clevelandsko skupino že na muncenko letališču. Cež dolgih sedem let, se s Korotanci vidimo spet. To misel je povzel ob dobrodošli mladi župnik Ivan (Hanz) Olij, ki je zdaj predsednik Gallusa. Vsestransko izobraženi in delovni pastir, je svoje učenosti prejel že v celovski slovenski gimnaziji. Sopek rož je prinesla seveda ga. Tischlerjeva, tista Marica, ki je pomagala zasaditi spominsko lipu na Slovenski pristavi. Ta lepo raste, kljub vsej škodi, ki jo na listih vsoča leto ob tem času napravijo japonski hrošči. Tretji naš spremjevalec v deželo Miklavže Zale je bil g. Podrečnik.

**Pozdravljeni —**  
Slovenici iz daljnega sveta — Amerike!  
Prišli ste k nam kot bratje, sestre.  
**Pozdravljeni —**  
Vi dragi otroci ste naše zemlje. Prejmite pozdrave vseh naših domov, planin in dobrave, prejmite pozdrave potočkov in jezer valov — in pesmi pojoče vam Drave.  
**Vsi virčki studencev —**  
naj vam zašume  
kot sprevi Slovencev, ki tukaj žive —  
saj z Vami utripa koroško srce.  
**Ko šli ste od doma tja v tujje daljave,**  
ste vzeli s seboj iz gredice zdrave  
rože rdeče in bele in plave  
in rožmarin zelen iz grede —  
povezali šopek ste z "žido domače besede",  
zalivali ga z mélodijo  
slovenske popevke;  
nje sladki glasovi zvenijo  
v širino rodov vse zemlje, ki povedo:  
Sloveni živijo — živijo in delajo in trpijo  
po svetu vesoljnem, slovensko kulturo krepijo  
ko molijo, govorijo in mornvajo, marjejo in žobarijo  
in pesem pradačnih junakov — Slovencev pojo.  
Hej, dobrodošli pri nas — živijo!

Prvi počitek smo si privoščili v Slomškovem domu, v prostorih, ki so namenjeni za stanovanja tukajšnjim študentom gimnazije za Slovence. Tu smo odložili odvisno prtljago in se v soboto, 13. julija, zjutraj odpeljali s tre-

mi Sienčnikovimi avtobusi čez Trbiž na Primorsko. Župan Gorice nas je sprekjal na gradu in spregovoril nekaj pozdravnih stavkov tudi v slovenščini. Zdaj primerjajo nekateri to z zgodovinsko slavnim pozdravom. "Buge

dobni, razvrščeni po zelenem travniku brez siceršnjih razmejenih grobov. Generalni konzul SFRJ v New Yorku Dušan Bogdanovič je zagotovil, da bodo letos 4. septembra, na dan smrti, znova položili cvetje in da bodo to poslej delali kot spominsko vezilo vsako leto."

Tu naj povem samo to, da sem sam obiskal Adamičev grob med počitnicami julija lani. Res ga je težko najti na omenjenem pokopališču, res pa je tudi, da je grob dobro vzdrževan. Ampak so prav vsi grobovi na pokopališču dobro vzdrževani, brez razlike. Pisane B. Pogačnika bi lahko yodilo k napačnemu skelepu, da je Adamičev grob posebno dobro vzdrževan, kar ni res. Bil sem na pokopališču nekako ob 2. popoldne, ko ni bilo tam žive duše razen mene. Ko sem že sedel v avtomobilu, da bi se odpeljal, sem opazil neko žensko, ki je prisla obiskat grob svojega blizu Adamičevega groba. Izstopil sem iz avtomobila in se ji približal. Zanimalo me je, ako kdajkoli kdo pride Adamičev grob obiskat oz. je kdajkoli videla cvetje položeno na njem. Odgovorila mi je: "Ne." Nikoli ni opazila, da bi kdo stal poleg Adamičevega groba ali da bi bilo tam cvetje. Spraševala me je, kdo je pravzaprav bil ta Adamič, in sem na kratko povedal. Omenila je, da je opazila "čudno" pisavo na nagrobniku in jo je zanimalo, kaj naj bi to pomenilo.

V kolikor je meni znano, tudi tisti ameriški Slovenci, ki najbolj cenijo Louisa Adamiča, niso organizirali kakega obsežnejšega obiska Adamičevega groba, vsaj v zadnjih desetletjih ne. Zaenkrat nisem nič slišal, da bi kaj takega že zeli organizirati, niti letos. Največji častilec Louisa Adamiča so in menda bodo tudi ostali slovenski in jugoslovanski komunisti in le-ti smo tako dolgo, v količki jih bo to politično služilo.

Proslava desetletnice posvetlitve  
Slovenske kapele v WashingtonuAL G.  
ent

(1971 — 1981)

Odbor, ki se je v ta namen sestal v Washingtonu, prisreno vabi slovenske rojake, da se udeleže spominskih slovesnosti, ki se bodo vrstile v petek in soboto, 11. in 12. septembra. Cesar je bila Kapela posvečena že 15. avgusta, na Veliki Šmitem, da je proslava desetletnice prestavljena na gornji datum zaradi, da se je lahko udeleži dr. Suštar, ljubljanski nadškof in metropolit, ki bo ta dva dneva na obisku v Washingtonu.

Predviden je sledeni spored:

PETEK, 11. SEPTEMBRA: Slavnostni sprejem in večerj na okrog sedme ure zvečer v dvorani cerkve sv. Bernarda.

SOBOTA, 12. SEPTEMBRA: Slovenska maša ob 10h dopoldna v Kapeli Najsvetejšega v vrhnjem delu Narodnega svetnika, pri kateri bo, po možnosti, somaševal Washingtonski nadškof Hickey. Po maši bo prigrizek in poslovitev nadškofa Suštarja.

Washingtonski odbor si prizadeva, da bi čim bolj zadržalo vse, ki bi se radi udeležili te zgodovinske slovesnosti, stali pa za mlađe letnike. Podrobnosti o tem bodo v kratkem objavljene.

Rojaki so pa medtem naprošeni, da sporočajo svoje prijave čimprej mogoče in tako omogočijo odboru, da lahko primerno poskrbi za vse udeležence. Odbor, na žalost, ne more poskrbiti za rezervacije prenočišč — lahko pa nudi, na zahtevo seznam dobrobiti, a ne predragih hotelov in motelov v Washingtonu in okolici.

Prosimo, da prijave za udeležbo naslovite na:

Gospod Konrad Mejač  
4445 Butterworth Place, N.W.  
Washington, D.C. 20016

ni

smo našli tudi grobov kranjskih Janezov. Spominki slavijo padle žrtve — dinstrikat enostransko. Nekaj pedi pod dušo pa največkrat vse za vse.

Vršaci, med katerimi se vračali na Koroško, so pred letom močno tresli. Tudi sredšču sunka so razvaline danes močno pritojuče. Nekaj čed poldne smo se ustavili pod dušo na največkrat vse za vse. Tudi v Gorici je bilo odlično razpoloženje. V dvorano je prišel celo župan, na vdušenje v njej pa se je že prej dvignilo skoraj za celo oktavo in jenjalo do konca.

V dvorani so bili tudi tisti sorokaki, ki so organizirali in gladili našo pot v te kraje: Humar, Ferletič, Paulin, Stoka, Prašnik, Špacapan, Filejev zbor in Hledetova skupina ter še mnogi poedinci, ki so skupino iz navdušenja celo gostili na svoje stroške. To so ljudje iz kulturnega in političnega življenja tukajšnje slovenske skupnosti. Skoraj vsi nosijo akademiske naslove, ki pa jih niso obvarovali pred notranjimi čustvi ob snidenu in ne pred solzami, ki so bile pravzaprav kristali ginenjosti in navdušenja. Ljudje so začeli posamezne spoznavati. Ena je bila Znamenje, druga Rožic ne bom trgala, tretja Njega itd. Ta je bil Mlinar, drugi Kosec, oni Puobic vesel. Ena bela, druga plava, tretja rdeča. Šele kasneje so prišla tudi krstna in rodbinska imena do vijave.

Sledil je povratek na Koroško skozi Brška Brda in z mašo na Višarjih. Za slov, ki smo ga proslavljali že v Števerjanu, nas je tik ob jugoslovanski meji, pa tudi na meji med Slovenci in Furlani, še enkrat odresil že je zavestni B. Grednik, ki ima tukaj svojo vinarno. Na poti proti severu smo se ustavili v Doberdobu, na bojišču iz prve svetovne vojne. V bližini nazaj v Celovec.

Za vsakega udeleženca je pustilo to gostovanje na Višarjih. Za slov, ki smo ga proslavljali že v Števerjanu, nas je tik ob jugoslovanski meji, pa tudi na meji med Slovenci in Furlani, še enkrat odresil že je zavestni B. Grednik, ki ima tukaj svojo vinarno. Na poti proti severu smo se ustavili v Doberdobu, na bojišču iz prve svetovne vojne. V bližini nazaj v Celovec.

Upam, da bo med udeleženci še kdaj, ki bo popisal del te turneje in izpostavljal tudi moje orise in vise.

Korotanci

Naročniki pišejo

Willoughby Hills, O. — S  
štovanji! Prilagaj Vam  
narino nakazilo za letno  
ročnino Ameriške Domovine  
v znesku \$40. Sprejmite  
kot dar za tiskovni sklad. L  
pozdrav

Marjan in Mira Kos

Cleveland, O. — Cen  
uredništvo! Tukaj van  
ljam poštno nakazino za  
hodnje leto, kar je več  
pomoč listu. Z Ameriško  
Domovino sem zadovoljna,  
piše veliko novega. Kar  
berem.

Jennie Zagari

Ameriška Domovina po vse  
druži Slovence po vse  
svetu!

**Pečenje školjk**

MAPLE HTS., O. — Direktorji Slovenskega narodnega doma na 5050 Stanley Ave., Maple Hts., priredijo svoje drugo vsakoletno pečenje školjk, ki bo v nedelji, 30. avgusta. Gostje boste lahko izbrali izvrstno pečene školjke ali pa stekl. Cena je \$10.50 na osebo. Obed bodo pripravili pri znaniem slovenskem podjetju Maple Hts. Catering. Serviranje bo od 2. do 5. po-poldne.

Od 4. do 8. zvečer bo igral za ples in zabavo Eddie Buehner orkester, sodeloval bo tudi Maple Heights Button Box Club.

Vstopnice so v predprodaji pri vseh direktorjih SND na Stanley Ave., ali pa lahko pokličete tel. št. 662-9731.

Naj povem, da je bila naša lanskoletna prireditev razprodana. Torej nabavite si vstopnice pravčasno. Vljudno vabimo naše stare prijatelje in znance, posebno pa tiste Slovence naše clevelandskes okolice, ki morda doslej niso imeli prilike, da bi nas obiskali na Maple Hts. in si ogledali naš dom in naselbino. Prav radi bi se srečali z vami!

Ann Ranik

### To nedeljo Drugi Superstars športni dan na Slovenski pristavi

CLEVELAND, O. — Za to nedeljo, 9. avgusta, se kot lansko leto mladi slovenski fantje in dekleta Slovenskega športnega kluba trudijo, da bi pripravili za vso slovensko mladino, kakor tudi za njihove starše, družine in prijatelje, dan pravega veselja in zabave, dan resničnega prijateljskega in družinskega vzdusja. Trudimo se, da bi pripravili za vsakega nekaj, da bi tudi mi mladi dali svoj doprinos k slovenskemu življu v Ameriki.

Od poldan naprej se boste lahko okrepčali z okusno domače pripravljenimi kosiom. Posebna specialiteta našega športno-zabavnega dneva bodo tudi dišeči pripravljeni prašički na raznem.

"Ljubezen gre skozi želodec," pravi stari slovenski pregor. Slovenska pristava bo zadišala po domače pripravljenem prašičku na raznem, s katerim bomo skušali obudit idilo starega kraja, ob kateri se zbero prijatelji in veselo pokramljajo in urežajo domačo slovensko pesem.

Kot običajno, boste imeli na razpolago razna okrepčila in pišča ter glasbo domačega orkestra.

Ob enih bomo začeli s športnimi igrami in turnirjem na prostem, v bazenu in na balincarskem igrišču. Vsa-ko moštvo se sestoji iz 7 članov — pet fantov in dve dekleti — isto kot lani. Kdor koli se želi prijaviti in sodelovati, naj pride tja pred 1. uro, kajti naš cilj je, da se vključijo med slovensko mladino tudi tisti, katerih imena še vse ne poznamo, pa si mora-vo ravno tako želijo biti del slovenske družbe v Clevelandu.

Da bi bili tudi starši in odrasli del našega dneva, smo letos organizirali še balincarsko tekmovanje. Naše očete in prijatelje pa povabimo na igro nogometna med STARIMI in MLADIMI, kajti tako se bomo bolj zbljazali, povezali, imeli med seboj več skupnega in se zato tudi bolj razumeli. Kajti naš Superstars športno-zabavni dan naj bi potekal v smislu krepanja prijateljskih odnosov in stikov med vso slovensko mladino, starši, družinami in prijatelji. Zato so vse igre ure-

jene v športno-zabavnem duhu, kateri naj bi rodil večje razumevanje in upoštevanje drug drugega.

Torej še enkrat prav vlijudo vabimo vse Slovence, vso mladino in vse prijatelje, da se pridružite in pridejte to

nedeljo na Slovensko pristavo, kjer boste preživel par uric med mladimi Sloveni, med svojimi domaćimi in prijatelji v domačem, prijateljskem in intimnem vzdusu.

Iskreno vabljeni!

Predsednik Leon Vovk

**Gospod Lojze Breznik,****zbogom in na svidenje!**

živiljenju, pa popolnoma brez uspeha.

**Na pogrebu**

V ponedeljek ob sedmi uri smo opravili večerne molitve za pokojnega v njegovi župni cerkvi v Davenportu, Wash., pod predsedstvom škofa Welsh. Navzočnost duhovnikov in laikov pri sv. rožnem vencu in še posebej pri pogrebu je izpričala, kako so ga verniki, laiki, kakor tudi duhovnički spoštovali. Odkar sem v Ameriki, sem prvič videl lokalnega škofa, ki je vodil molitve za pokojnega duhovnika na predvečer pogreba. V presušljivih besedah je prosil vernike, naj molijo pogosto za svojega zvestega in ponižnega dušnega pastirja. Nato me je škof naprosil, naj se poslovim od g. Lojzeta v imenu Slovencev:

Na kratko sem oriral Lojzeta križev pot iz domovine, preko italijanskih taborišč, Španije in končno njegov prihod v spokansko škofijo. Zahvalil sem se mu za 37 priateljskih let, ki jih je delil z menom in veliko slovenskimi duhovniki v tujini in domovini. Razen treh ali štirih počitnic sva vse preživel skupaj, obiskovala najprej duhovnike, s katerimi sva preživel taboriška leta, predvsem dr. Toneta Stoparja in g. Avgusta Zavbjija. Nepozabno bodo počitnice, na katerih smo oživljali predvsem veselle dogodke iz taborišč kakor tudi domovini pred begom iz domovine. Kjerkoli je bil slovenski duhovnik na poti, sva skušala najti in obiskati.

Ob odprtih krstih sem se pokojnemu Lojzetu zahvalil v imenu vseh slovenskih duhovnikov v tujini in domovini, s katerimi je g. Lojze s takim veseljem delil begunstvo, vzpodbujal in zavabjal, kakor je samo on znal. Naša glavna zavaba je bilo igranje "taroka", katerih rezultate smo hranili kot največjo dragoceno v svojih župniščih.

Dokler je bil g. Vodušek pri živiljenju v San Franciscu in g. Trunk njegov gost, sva ju obiskovala zelo pogosto. Letos marca meseca sva bila zgorljena, da se bo pripeljal v Rim, da bova šla skupaj z našim razredom v Sveti delo. Ob tej priliki si je želel še enkrat obiskati svojega brata pri Sv. Benediktu v Slov. goricih in svoje sošolce v mariborski škofiji. Strašen je bil udarec, ko mu je njegov osebni zdravnik prepovedal potovanje.

Zahvalil sem se mu v imenu beguncev laikov, s katerimi je vdruževal pogoste stike.

Končno pa sem izrekel besedo zahvale laikom kakor tudi duhovnikom spokanske škofije, ki so mu s takim veseljem lajšali begunška leta. Najbolj pa sem bil hvalezen škofu Welshu, ki ga je pogosto obiskoval na svojih potovanjih preko škofije, mu pomagal organizirati prostor za pokojnino, katero je nameraval začeti v enem letu, ko bi bil star 70 let. G. Lojze se je pogosto zelo počival, izrazil o svojem zadnjem škofu. Škofov župnik je bil g. msgr. Gnidovec iz Rock Springs-a, Wyo., njegov župnik preko 30 let. Škof Welsh nam je povedal, da je bil g. Gnidovec njegov edini župnik. Prijateljstvo k

gospodom Gnidovcem je go-to vplivalo na začimanje, s katerim je g. škof obiskoval pokojnika.

**Škof Welsh**

V torek, 21. julija, ob enajsti uri je škof Welsh vodil pogrebne obrede v Davenportu. Somaševali smo na škofovo željo vsi navzoči slovenski duhovniki: g. Viktor Breznik, Colfax, WA, g. Karl Pečovnik in g. Jože Vogrin iz škofije St. Cloud, Minn., škofov pomogni tajnik msgr. Grant in pisatelj teh-je vrstic.

G. Tony Flour, Lojzetov so-sed vsem osem let, je bil pogrebni pridigar. Orisal je pokojnika kot ponižnega, gostoljubnega, zelo inteligenčnega duhovnika, vedno lojalnega katoliški Cerkvi. Vsi so občudovali njegovo knjižnico, pa tudi njegovo znanje teologije. Na študijskih tečajih se je pokojni pogosto oglašil z isto uvodno besedo: "To knjigo sem tudi jaz prebral." Od 90 škofijskih duhovnikov jih je 60 prišlo in ga počastilo pri pogrebu in rožnem vencu. Krasno priznanje našemu rojaku g. Lojzetu.

Po sv. maši je škof Welsh zopet spregovoril: "Gospod Lojze je zvesto služil svojim ljudem in Bogu, ali morete pričakovati več od duhovnika? Ko sem prišel prvič na obisk, mi je po svoji kranjski navadi, kakor tudi g. Gidovc, ponudil "slivovko". Ker sem že preko 30 let imel strah pred to močno pijačo, sem ga prosil, če ima pivo "Light Beer". Slučajno je imel samo eno pivo v hladilniku. To je tudi vse, kar spijem. Ker je ugotovil, da mi te vrste pivo ugaja, je imel pri drugem obisku cel zabol Light Beer." Škof je bil med kratkim govorom tako ganjen, da mu je beseda zastala v grlu in se je opravčil, da ne more več govoriti. Vsem nam je dokazalo, kako je spoštoval g. Lojzeta in kako pri srcu mu je bil.

Cerkve je bila tako prenapolnjena, da so morali odpreti dvorano, da so vsi ljudje prisostvovali pogrebним slovesnostim. Več družin je prišlo iz njihovih prejšnjih far. Najlepše so se izražali farani iz male podružnice Reardon, katero je pokojni posebno ljubil. Prepričan sem bil, da bi šel g. Lojze celo v pokoj v Rearon, če bi bilo to mogoče.

Po pogrebu sv. maši so nas farani pogostili s kosiom, za katero sem se vsem zahvalil. Nato smo spremili krsta na pokopališče "Holy Cross" v Spokane. Molite ob grobu je opravil škof Welsh v mavzoleju, kot je tu navada. Včasih ostane krsta v mavzoleju po več dni, predno je vse urejeno za pokop. Tokrat pa je bilo vse pripravljeno za pokop. Ko smo si gg. Vogrin in Pečovnik in jaz ogledovali prostor, kjer bo g. Lojze počival, so pripeljali krsta h grobu, ki je samo tri krste proč od groba g. škofa Whita, ki je g. pokojnika sprejel v škofijo. Kako lepo in kako primerno, G. Lojze je vedno imel veliko spoštovanje do škofa Whita.

**Vedno nas je manj**

Vrsti begunskih slovenskih duhovnikov na Zahodu se hitro redijo. Tako smo se odločili: g. Pečovnik in Vogrin, da bomo preživel vsaj dva dni pri edinem slovenskem begunskem duhovniku v spokanski škofiji gg. Viktorju Brezniku, ki nas je prav po kranjski gospod v Colfaxu. Pred odhodom smo si zagotovili, da se bomo vsaj mi širje šešili, če le mogoče letno, čeprav bomo preko 1,200 km oddaljeni drug od drugega. V četrtek sem spremil gg. Pečovnika in Vogrina na avionsko postajo v Spokane, da sta se vrnila na svoje fare v Min-

nesoto. Karl, Jože in Viktor, tisočkrat boglonaj, da ste mi tako prijateljsko pomagali lajsati izgubo mojega najboljšega prijatelja g. Lojzeta.

Vse vas, ki ste g. Lojzeta poznali še iz begunskih taborišč, pa prosim z besedami škofa Welsha: "Napraviti g. Lojzetu največo uslugo: spomnite se ga pri sv. mašah, pri katerih se vas je tudi on pogosto spominjal."

G. Lojze, bil si sijajan slovenski duhovnik, inteligenčen, globoko veren, zvest Materi sveti Cerkvi, prijatelj in ljubitelj vseh Slovencev, kar si dokazal s svojo pisano besedo.

Naj ti bo lahka tuja zemlja! Tvoj

Jože Mavšar, župnik fare sv. Cirila in Metoda, E. Helena, Montana

Antonia Kapel, ..... 2.00  
Cleveland, O.  
Ernest Zrim, ..... 2.00  
Cleveland, O.  
Maria Leben, ..... 50.00  
Willowick, O.  
Ga. Ana Zalar, ..... 2.00  
Seven Hills, O.  
Frank Sepin, ..... 2.00  
Cleveland, O.  
John Suhadolnik, ..... 2.00  
Lantana, Fla.  
Družina Bergant, ..... 2.00  
Cleveland, O., je darovala v tiskovni sklad A.D.  
v spomin pok. Franka Jenkota ..... 15.00  
Valeria Miklavčič, ..... 7.00  
Cleveland, O.  
Frank Konsut, ..... 2.00  
Cleveland, O.  
Vladimir N. Pregej, ..... 7.00  
Washington, D.C.  
Anton Debevec, ..... 2.00  
Madison, O.  
Albin Longar, ..... 2.00  
Chicago, Ill.  
Maria Šef, ..... 2.00  
Cleveland, O.  
Rev. Alojzy Jenko, ..... 32.00  
Long Island, N.Y.  
Jacob Vrtačnik, ..... 7.00  
McDonald, Pa.  
Al Zupan, ..... 2.50  
Cleveland, O.  
Ivana Urbanija, ..... 1.00  
Maplewood, N.J.  
Maria Sturm, ..... 2.00  
Berkeley, Calif.  
Cyril Skebe, ..... 20.00  
Richmond Hts., O.  
Hilari Gravizi, ..... \$17.00  
Euclid, O.  
Ga. Andy Cajhen, Madison, O., (v spomin soproga Andyja Cajhena, ki je nas zapustil 1. julija 1977) 10.00  
Vida Krebelj, ..... 2.00  
Euclid, O.

Ivan in Frances Vidmar, 2.00  
Cleveland, O.  
Stanley Mrak, ..... 2.00  
Gary, Ind.  
Tony Mrva, ..... 2.00  
Rochester, N.Y.  
Mihaela Zakrajšek, ..... 2.00  
Cleveland, O.  
Louis Hribar, ..... 2.00  
Willoughby Hills, O.  
Anton Klemén, ..... 5.00  
Niagara-on-the-Lake, Ont.  
Anton Florjančič, ..... 2.00  
Girard, O.  
Peter T. Miller, ..... 1.00  
Cleveland, O.  
Albina M. Zimmerman (Beanie), Euclid, O.  
Vsem darovalcem iskrena hvala!

**Carst Memorials****Kraška kamnoseška obrt**

15425 Waterloc Rd. 481-2237

EDINA SLOVENSKA IZDELAVALICA NAGROBNIH SPOMENIKOV

**Joseph L.****FORTUNA****POGREBNI ZAVOD**

5316 Fleet Ave. 641-0046  
Moderni pogrebni zavod Ambulanca na razpolago podnevi in ponoči  
CENE NIZKE PO VASI ŽELJI!

**IN LOVING MEMORY OF OUR PARENTS****Matthew Debelak**

Died April 13, 1946

Your memory to us is a keepsake With which we will never part. Though God has you in His keeping, We always have you in our hearts.

Sadly missed by:  
Sons, Daughters and Families

Cleveland, Ohio, Aug. 7, 1981.

29. OBLETNICE ODKAR JE UMRL NAŠ DOBRI, NEPOZABNI OČE, STARÍ IN PRASTARI OČE

**FRANCES MARN**

roj. LADIHA

ki je umrla 8. avgusta 1977.

Hvala, naša dobra mama, vso ljubezen ste nam dala, vse moči, in vse skrbi; rajski mir, nebeska sreča, bodita Vaša v večnosti.

Zaluboči ostali:

Albert in Rudolph:

sinova

Julie in Josephine: snahi

3 vnuki, 1 vnukinja,

2 pravnuka ih

1 pravnukinja.

2 nečaka in 2 nečakinji.

Josephine Darovec:

sestra v Sloveniji;

Louis Marn:

svak v Detroit, Mich.

ter ostalo sorodstvo v Ameriki in Sloveniji.

Cleveland, O. 7. avg. 1981.

**JACOB RESNIK**

Svoje blage oči je zatisnil za vselej 4. avgusta 1963.

&lt;p

ANDREJ KOBAL:

## SVETOVNI POPOTNIK PRIPOVEDUJE

Med starejšimi potniki na ladji sem našel odličnega Štajerca, čigar imena se ne spominim več. Šolan človek! Bil je v Ameriki pred vojno in je tožil nad svojo neumnostjo, da je prišel na obisk domov tik pred izbruhom svetovne vojne. Angleščina mu je šla gladko in tako sem se mu pridružil za učenje jezika. Kadar ni bilo razburkanih valov, sem prebil dolge popoldanske ure z njim na krovu.

Druge knjige nisva imela kot staro izdajo Kubelkovega "Tolmača angleško-slovenskega jezika", katero mi je Valentín poslal iz Montane. Knjiga ni posebno služila, a boljše kot nič, in dobit Štajerc je poznal pravila angleškega besednega reda, kar je v tem jeziku važnejše kot slovnica.

S Štajercem sem tudi obiskal pristaniška mesta, med temi Alzir, kjer smo se ustavili cel dan. Tu sva naletela na neprijetnost, zaradi katere bi bila malone zamudila povratek na ladjo. Da bi si dedobra ogledala panoramo mesta, sva po kamnitem klanču šla na vrh nekega griča. V vrčini, da bi si ugasila žego, sva pobrala s poti nekaj pomaranč, ki so padle z drevevja v nasadu preko kamnitih ograj. Žive duše ni bilo videti, ko sta se v hipu postavila pred nama dva arabska policijski, da naju aretirata.

S šepavo francoščino sem pojasnjeval, da sva bila žejava in da bom plačal za pomaranče, a vse zastonj. Preteče sta Arabci korakala na najni strani in naju hotela odpeljati na postajo. Sele po doi-

gem pričkanju in ko sva jima dala iz žepov preostale francske, sta se zadovoljila. Franke sta brez kakšnega vpisovanja spravila v žep, ko sta si jih pred nama razdelila.

"Argentina" je na poti čez Atlantski ocean dobila nalog pristati v Bostonu in ne v New Yorku, kjer so priseljeni uradi očitno imeli preveč posla z nenadnim navadem izseljencev. Tudi v Bostonu, kjer sem 21. maja 1921 prvič stopil na ameriška tla, so čakale dolge vrste Italijanov, Ircev in drugih Evropejcev, da jih urad za priseljenštvo zdravniško pregleda ter razpošije po raznih državah.

Tako po prihodu v Chicago sem bil ogoljufan. Najel

### HURON ROAD HOSPITAL ANTICIPATED VACANCIES

In preparation for normal turnover during the next several months, the HURON ROAD HOSPITAL is recruiting for anticipated vacancies in the FOOD SERVICE and HOUSEKEEPING areas.

We require individuals who are energetic and hard working. A high school diploma is preferred for all positions. Experience in kitchen work or housekeeping is preferred. Proven ability to hold a full time job with a good work record is required.

Part time and full time vacancies are anticipated. All positions pay over \$4.25 an hour. Full time employees have excellent benefits including fully paid health insurance for themselves and their families, prescription drug insurance, life insurance and dental insurance after 1 year. Also included are 2 weeks of vacation after 1 year, and 11 paid holidays. Apply between 9 a.m. & 3 p.m. Mon.-Fri.

**HUMAN RESOURCES DEPT.**  
**HURON RD. HOSPITAL**  
**13951 TERRACE RD.**  
**CLEVELAND, OHIO 44112**  
**No phone calls accepted.**

Affirmative action/Equal Opportunity Employer

### SPOROČILO OD THE SUNSHINE PEOPLE

## UPOKOJENCEM IN ZA DELO NESPOSOBNIM

Morda ste upravičeni do popusta od 25 do 30% na vašem računu za ogrev hiše na plin.

Pogoji: Vi ali soprog morate biti družinski poglavar... morate biti oz. poštati najmanj 65 let star tekom 1. 1981, ali pa morate biti popolnoma in trajno nesposobni za delo... vaši skupni dohodki ne smejo biti večji od \$9,000 na leto. The Energy Credit program nudi 30% popust, ako so vaši dohodki manjši kot \$5,000 na leto, 25% popust pa, ako so dohodki manjši od \$9,000 na leto.

### ROK PRIJAVA ZA ENERGY CREDIT PROGRAM TRAJA DO 1. SEPTEMBRA 1981.

Obrazci so bili razposlani po pošti vsem, ki so prejeli popust lani; ako so vsi podatki na obrazcu, ki ste ga prejeli, točni, vam preostane samo to, da odgovorite na vprašanje o vašem letnem dohodku in zakonskem položaju ter da obrazec podpišete in ga vrnete na naslov Ohio Department of Taxation, P.O. Box 2619, Columbus, Ohio 43216.

Ako nameravate letos prvič vložiti prošnjo za ta popust, obrazec boste dobili v vsaki poslovalnici East Ohio Gas Company ter v večini bančnih poslovalnic, javnih knjižnic, poštih uradov, upokojenskih in soseščinskih centrov. Ako potrebujete več pojasnila o tem programu, pokličite ali pišite Ohio Department of Taxation. Brezplačna tel. št. je 1-800-282-4310.

**THE EAST OHIO GAS COMPANY**  
PART OF THE CONSOLIDATED NATURAL GAS SYSTEM  
The Sunshine People

Cakati v Bostonu me ni razburjalo, saj sem bil od vesela tako navdušen, da bi poljubil tla nove dežele. Tako sem videl Italijana, ki je poleknjal, se prekrižal, nato pa nagnil glavo k tlu in jih poljubil. Ni bilo težko razumeti taka čustva: po trpljenju od pomanjkanja in drugih nadlog izseljence pride z globoko nado in prepričanjem, da mu bo novi svet nudil boljši obstanek in večjo prostost.

Uradniku, ki me je spraševal v hrvaškem jeziku, sem povedal, da grem k bratu in sestri v Montano. To je videl tudi iz "affidavita" in voznega listka. Vse je šlo gladko in brez zaprek. V eni uri sem bil na vlaku; vozil sem se noč in dan do prihodnje polnoči. V Chicago bi se bil moral presesti na vlak za Montano, pa sem izstopil, da se oglasim pri Vincentu Cainkarju s pismom.

Tako po prihodu v Chicago sem bil ogoljufan. Najel

sem taksi, da se popeljem na Cainkarjev naslov. Vozniku sem pokazal pismo. Z njim je sedel še drug možkar, s katerim se je vso pot razgovarjal. Kot sem kmalu uvidel, sta se morala posvetovati, koliko naj bi za vožnjo računa. Dvanajst dollarjev.

To sem zastopil, a težko je bilo verjeti. V žepu sem imel zadnji dvajsetak. Plačal sem in videl, kako se voznik obotavlja vrtni mi osem dollarjev; ostal sem v avtu, dokler mi ni končno dal drobiža. Po zneje sem izvedel, da bi za vožnjo s kolodvora ne smel plačati več kot en dolar.

Ne vedo kaj storiti, sem stal pred zgradbo z naslovom 2657 South Lawndale Ave. Zvončka ni bilo in bil sem na vrata, kolikor se je dalo. Stopal sem okoli poslopja, da vidim, če gori kaka luč. Na vogalu sem videl vklesano ime: Slovenska narodna podpora jednotne, na kratko SNPJ, katere je poznal in s katerimi je imel mnogo let opravka kot glavni zdravnički ustanove.

Pohvalil jih je kot izredno poštene može. Stoodstotno se z njim strinjam. Služil sem z njimi skoraj deset let v istih uradih, v predsedkih stanovnih pri njih in poznal njih družinsko in družbeno življeno. Zato dodam, da so pokojniki imeli poleg poštenja druge človeške kreposti. Ce je proti koncu mojega sodelovanja z njimi prišlo do političnega spora, ni bila njih krivida; mogoče moja, kajti jaz sem njih organizacijo zapustil. Toda vzroki in dogodki v tem oziru so predmet poznejšega opisovanja.

Urad SNPJ sem posetil ob

## II. Delovanje med rojaki

### Pomožni urednik

Vsi so umrli, večinoma že pred desetletji. Nič nelepega bi ne mogel o njih pisati in to ne zaradi starodavnega pravila "de mortuis..." (O mrtvih govori le dobro). Dr. Frank Kern je pred leti opisoval v Ameriški Domovini svoje življenje in v spisu omenjal takratno sodelovanje z odborniki in uradniki Slovenske narodne podporne jednotne, na kratko SNPJ, katere je poznal in s katerimi je imel mnogo let opravka kot glavni zdravnički ustanove.

Pohvalil jih je kot izredno poštene može. Stoodstotno se z njim strinjam. Služil sem z njimi skoraj deset let v istih uradih, v predsedkih stanovnih pri njih in poznal njih družinsko in družbeno življeno. Zato dodam, da so pokojniki imeli poleg poštenja druge človeške kreposti. Ce je proti koncu mojega sodelovanja z njimi prišlo do političnega spora, ni bila njih krivida; mogoče moja, kajti jaz sem njih organizacijo zapustil. Toda vzroki in dogodki v tem oziru so predmet poznejšega opisovanja.

Urad SNPJ sem posetil ob

If you never did confine yourself to the ordinary... experience the photographic visions of

## SPECIAL EFFECTS

(CREATIVE PHOTOGRAPHY)

6612 Bliss Avenue  
Cleveland, Ohio 44103  
(216) 431-1927

### DISCOVER...

provocative images that add interest to your home or office.

SPECIAL EFFECTS offers for sale original color and black and white photographs — mounted, matted, framed, ready to be displayed.

### CONSIDER...

the endless possibilities of decorating with photographs that create the proper atmosphere or that simply reflect your impeccable taste.

You are welcome to shop at our gallery. We are always happy to discuss your decorating and gift giving needs.

For more information, please call.

BUSINESS HOURS:  
Friday — 11:00 a.m. to 8:00 p.m.  
Saturday — 9:00 a.m. to 1:00 p.m.

— Other hours by appointment —

### 9 Day SLOVENIAN PILGRIMAGE to the HOLY LAND

Hosted by Father Joseph Gole  
December 2 to December 10

From Chicago \$1098 — From New York \$986

Price includes: First class hotels, meals, sightseeing,

Return airfare from Chicago or New York.

Father Gole will celebrate Slovenian Mass in Jerusalem

### Kollander Tours

971 East 185th Street  
Cleveland OH 44119  
(216) 692-2225

5792 N. Lincoln Avenue  
Chicago, IL 60659  
(312) 878-1190

Under 7 M.

osmi urij zjutraj, ko se je poslovanje začelo. Sobota je bila, ko so delali samo pol dneva. Na vrhu vhodnih stopnic je stala v razgovoru majhna skupna mož, med njimi nevišok, širok pleč in ravne postave ter lepo oblečen Vincent Cainkar, katerega sem brž spoznal, ker je bil kot dvojček podoben bratu Cajnu.

## (Dalje) ISKRICE

Klasično je delo, za katero si vsakdo želi, da bi ga bil prebral, a ki si ga nihče ne želi brati.

—Twain

## IZ SLOVENIJE

Grafofonske plošče • Knjige • Radenska voda • Zdravilni čaj Spominčki • Časopisje • Vage na kilograme • Semena • Strojčki za valjenje in rezanje testa

TIVOLI ENTERPRISES INC.  
6419 St. Clair Ave., Cleveland, O  
431-5296

## MALI OGLASI

8-sobna enodružinska. \$8,900

2 enodružinski, 8-6. E. 69 St. in St. Clair. \$12,500.

Velika dvojna na Addison Rd. Stavite ponudbo!

E. 53 St. in St. Clair. Dobro dohodek. 3 stanovanja. Mesečni dohodek od najemnine \$315. Samo \$13,500.

2-družinska in 1-družinska na E. 31 St. \$12,900.

Dve 1-družinski in 2-družinski na E. 63 St. \$30,000.

18-stanovanjska. Potrebuje popravila. Samo \$18,000.

A.M.D. REALTY  
6311 St. Clair Ave.  
432-1322

(F-X)

## HOUSE FOR SALE

Beautiful, newer, 3 bedroom ranch. Country kitchen. St. Mary's parish. To settle estate. Call Milka 261-1182.

BOB ANDERSON REALTY

(86-87)

## FOR RENT

3 rooms and bath. E. 72 St. Call 391-6279

(83-86)

## Baby Sitter Wanted

For 17 month old baby, 7:30 a.m. to 5 p.m. Call 431-0007.

(83-86)

## HELP WANTED

Woman Companion to live with elderly woman in Richmond Hts., in an attractive home. Must be able to drive. Attractive salary. Call Joan at 481-6500 from 8 to 5 daily.

(85-87)

## HOUSE FOR SALE

5 room, single. St. Vitus area. Under 7 M.

(85-88)

## HOUSE FOR SALE

1½ story, 3 bedrooms. Alum. sided. 2 car garage. 486-6319.

(X)

## ACCOUNTING OFFICE

Full time. Will train. Typing required. Must understand Slovenian. Call bet. 9 a.m. and 4 p.m. — 881-5158.

(X)

## FOR SALE BY OWNER

St. Mary's Parish. 5 room home with attic & basement. All redecorated. Detached 2 car garage. Call 249-5367.

(77-88)

## LASTNIK PRODAJA

Hiša v Willoughby. Ranch s 3 spalnicami. V nizkih 90ih.

Kličite 942-7811

(X)



THE KRES DANCERS show off their new American Western dance and outfitts at the recent picnic held at AMLA Recreation Center in Leroy, Ohio. (Photo by Jim Debevec.)

## Two Patriots

Douglas MacArthur and Frank Lausche

By JIM DEBEVEC  
Editor

Upon completion of reading the biography, "American Caesar" the life of General Douglas MacArthur (1880-1964) by William Manchester I could not help but become amazed by the similarities between the world famous Army leader and our own statesman Senator Frank J. Lausche.

Most people either loved or hated MacArthur. Truthfully, most Americans regard Frank Lausche as one of the greatest benefactors of Slovenians who put our nationality on the world map. And yet I have spoken with those who felt Lausche left the Cleveland Slovenes for a glamorous life in Washington. Ironically, one of those so inclined now has a close relative doing the exact same thing.

As MacArthur grew up, he had a strong devotion to his mother affectionately called, "Pinky." She even took up residency on the campus of West Point while her son was a cadet there. And we all know Lausche has dedicated his entire life to his mother. He always remembers her in his talks and returns to St. Vitus Church in Cleveland over the July 4th weekend to attend Mass in her memory. This year was no exception.

MacArthur was a baseball fan. He tried out for the West Point team and often played shortstop. However, his hitting left a little to be desired and so he became manager of the team. To his dying days, he invited members of the West Point sports teams to his Waldorf Astoria hotel to talk athletics. Frank Lausche also had a liking for baseball. As a matter of fact he was very good at it and had a chance to play pro ball but turned it down to pursue his law studies.

Both men were concerned about the value of human life.

Gen. MacArthur's respect for his men was unbounded. He carefully studied the possibilities of his moves and the enemies as far as the the

seventh degree of possible countermoves. The total casualties from his defense of Australia to Victory over Japan Day were fewer than Eisenhower's in the single Battle of the Bulge. Sen. Lausche also placed a pinacle value on human life and often wept for our fallen countrymen.

During the dedication of the Frank J. Lausche Building in downtown Cleveland a couple of years ago, he impulsively spoke about the World War II veterans he noticed who carried the flag that day and spoke of their courage and sacrifices enabling us to enjoy the fruits of freedom. He is a staunch member of the St. Vitus Catholic War Vets.

The two were first class patriots. Their country came first in their hearts even if others disagreed. Their love for the United States is unwavering.

To this day Frank Lausche is still in Washington lobbying for what is best for the country. Likewise, MacArthur became a confidant for Presidents Kennedy and Johnson. Ironically, he urged Johnson to stay out of Vietnam. He remembered the lesson in Korea, "You can't win a war by only fighting halfway." Truman disagreed and ordered MacArthur to stay south of the 38th Parallel. The General couldn't see it and consequently was recalled from active duty.

Like MacArthur, Lausche was hastily rejected by his superiors, the voters, a few years back. But, alas, his political philosophies are now in vogue and it has become evident his thinking was correct and must be envoked if this country is to survive economic disaster.

Two days after his return to the U.S. from 14 years in the Pacific area, MacArthur spoke before the Joint Houses of Congress in Washington.

He expressed himself so eloquently and for hours without a note that some politicians (who are used to hearing retoric) said it was, "Like listening to God." And no one

## Enlarged Edition

This edition of the English section of the American Home newspaper is enlarged in order to better serve our readers with more news.

Although we will not be able to carry four or more English pages each week, this is the first of many special features planned for you. In the future look for more photos, more features and more special category articles about our Slovenians. We promote our heritage, our culture, and our future.

Please help by sending in all your news so we may share it with others.

### Maple Hts. Has Clambake Aug. 30

The directors of the Maple Heights Slovenian National Home are having their 2nd Annual Clambake on Sunday, August 30th. The Home at 5050 Stanley Avenue will offer you a choice of a bake or steak at \$10.50 per person. It will again be catered by well known Maple Heights Catering. Serving will be from 2:00 to 5:00 P.M.

The Eddie Buehner Orchestra will provide the music for your listening and dancing pleasure from 4:00 p.m. to 8:00 P.M. The Maple Heights Button Box Club will also play.

Tickets may be obtained from any director, the Home, or call 662-9731.

Last year's affair was an early sellout so we ask to get your tickets early so you won't be disappointed.

Anne Ranik  
Recording Secretary

who has ever heard or seen Frank J. Lausche speak can deny he also is one of the most captivating speakers in the world.

Another similarity is the two were rumored to have an eye of the presidency.

Who can refute the exaltation of living in an era producing two of the world's greatest human forces, the American Caesar and the American ideal.

## New Slovenian Restaurant Seeks Charter Members

The Swiss Haus restaurant, 7480 Warner Rd. (Rt. 307) in Madison will be open for business in the later half of September.

The building, designed by Josef Lah, is a three-story masterpiece executed by internationally renowned architect William Wickli. It is in the middle of a 70 acre plot of land surrounded by hills, lakes and the Grand River, and a grape producing farm with vineyards leading up to the chalet.

The dining will be family style with Olga Mauser of Olga's Restaurant as the head chef. The entire food facility will be under the direction of Bill Holtrey.

A unique feature of the restaurant is that it will require membership to be able to dine there. A brochure describing the details is enclosed in today's American Home.

Mr. Lah and his wife, Maria, and three teen-age children have spent the last three years working on the structure. There is not a nail in it. All joints are perfectly fit out of wood. Not since the Von Trapp family mansion in Vermont has such an authentic expression on "The Old Country" been seen.

Also, on the lower level, during the winter season, a full facility for cross country skiing is available with rental of skis. This activity has been going on for the past two years with national cross country ski races being held there last year.

In the amazing complex of the Swiss Haus will be the new radio station, WAMK-FM.

In the future the Lah's hope to add indoor swimming, hot tubs, racquetball, tennis, speed skating, roller skating, outdoor concerts, plus a pavilion for private family parties.

Besides their hectic activities with constructing the restaurant and radio station, Joe and Maria run the "Josef's" Future Directions men and women's hair styling beauty salon on Wilson Mills road in front of the Richmond Mall in Richmond Heights.

They have been subscribers to the American Home for years and are true American and Slovenian patriots who are committed to the Bishop Baraga for Sainthood cause and are involved in various Slovenian cultural and sports activities with their children Andrej, Maria and Kristina.

## BISHOP HELPS ST. LAWRENCE MARK ANNIVERSARY

By FR. ANTHONY REBOL

On Sunday, August 9, 1981 the parishioners of St. Lawrence parish, Newburgh, will be joined by Bishop Anthony Pilla for the 9:30 am Liturgy of the Eucharist to celebrate God's gifts.

At this Liturgy we will remember to give thanks to God for His goodness to Slovenian people.

This year we celebrate the 100th Anniversary of the first Slovenian immigrant to settle in Cleveland. We will remember that it was 100 years ago that Jozef Turk, at age 45, a blacksmith by trade left his native Village of Zvirce, near Hinje in lower dry Carniola (Suha Kranjska) to come to the New World, America. Though the city of Cleveland was fairly large, Jozef Turk was quiet alone and knew no one. Luckily, walking down Broadway Avenue from the old train depot, he met a good-willed Slovak who invited Jozef to live with him in his home on Marble Avenue in Newburgh.

Together with our Bishop we will give thanks to God for all His favors to the Slovenes living in Cleveland area these 100 years.

At this Liturgy of the Mass we will also remember God's love of Father Kerze and the founding members of St. Lawrence parish 80 years ago.

We will remember the 65

## Memo: From Madeline

By Madeline Debevec

CHRISTINE DEJAK RECEIVES NURSING SCHOLARSHIP

Christine Dejak, daughter of Mr. and Mrs. Frank Dejak of Neff Rd., Cleveland, Ohio was the recipient of a \$650.00 nursing scholarship from Euclid General Hospital.

Christine, a volunteer at The Slovene Home for the Aged and a member of the National Honor Society, will pursue her interest in nursing at Ursuline College.

Congratulations!

The St. Vitus Slovenian School of Cleveland annual picnic will be held on Sunday, August 16 at Slovenska Prstva. A delicious home cooked dinner will be served beginning at noon. Other foods including home baked pastry and refreshments will be available. A family fun filled day is planned for all. Everyone is cordially invited to attend.

CAMPUS NEWS

Mark L. Celestina, son of Miro and Mary Celestina, of Richmond Heights, Ohio, was named to the Dean's List at Parks College of Saint Louis University in Cahokia, Illinois for the trimester just ended.

Mark, who is majoring in Aerospace Engineering, is a graduate of St. Joseph High School in Cleveland, Ohio.

To be named to the Dean's List, a student must maintain a 3.3 grade point or more than a B average.

Parks College of Saint Louis University was founded in 1927 by aviation pioneer Oliver L. Parks. Before joining the University in 1946, it was known as Parks Air College and had earned an international reputation as the world's first institution devoted to aeronautical instruction. Today Parks College offers seven Bachelor of Science degree programs in engineering and aviation related fields.

Mariana Ovnic of Geneva, Ohio graduated cum laude from Miami University. She will attend Duke University to study towards masters in microbiology.

Kim Ann Kafesh, daughter of Edward and Jo Ann Kafesh of Kirtland, Ohio, graduated from Cleveland State University with a B.A. Double Major in English and Communications. She made the Dean's List 6 times. Kim Ann hopes to pursue a career in public relations.

Congratulations to all!

St. Mary's Church (Holmes Ave., Cleveland, Ohio) will celebrate their Diamond Jubilee Dinner on Sunday, October 18, 1981, at 2 p.m., at the Slovenian Home on Holmes Ave. Dinner will be prepared by Julie Zalar and her staff. Donation \$10.00. Abbot Jerome Koval, OSB, will celebrate the Mass at Noon with Father Tomic.

For tickets contact Fr. Tomic at 761-7740.

TRAVEL NEWS

Antonia Stokar of Independence, Ohio attended the Eucharistic Congress at Lourdes. She left Cleveland with the USS Band. She also

enjoyed the beautiful two day bus trip from Ljubljana to Lourdes.

Jane Jaksic writes from Gorizia, Italy, "I'm having a great time. We've danced two concerts (Kres dancers) so far and they've just loved us. They've publicized us all over the place — Italy, Austria and Jugoslavia. We're in the papers and on posters everywhere. In fact, they video taped our second concert. It was on TV in Ljubljana."

Jane, in another correspondence, says, "How beautiful everything is. We just finished touring Italy: St. Anthony's Basilica, Venice, Trieste and Sv. Višarje."

Anuska, Zdenka Zakajsek, Helen, Steffie and Theresa Jarem, Angele Fujs, and Theresa Jarem reports from Austria. "The reception (of Korotan) in Italy (Gorica) was overwhelming. Everyone is really having a great time."

Tone, Vida and Mark Oblak send greetings from Celovec, Austria.

Honey and Charley Sepic of Houston, Texas write from Zagreb, Yugoslavia. "We're in Slovenia visiting our relatives. We wish all our friends in America good health."

Sylvia Krulc, Anne Cesari and Valerie Paynich send thoughts from Klagenfurt, Austria. "Warmest greetings from beautiful Europe. Our travels have taken us from Venice through Brene, Thun, Interlaken, and Lucerne. We went from Switzerland to Innsbruck and Greece. Our cruise of the Greek Islands was really exciting and the food was excellent. Now we're enjoying the land and people of our beautiful 'domovina'."

Father Frank Rebol will visit Cleveland from Taiwan in September.

Dick and Joni Gricar of Texas will be moving back to Cleveland after eight years in the sun belt. They report Tom and Veronica Kalan also left Texas some time ago and are now living in Indonesia. Tom's job as a Petroleum Engineer took him there, just as it brought him to Houston a few years ago. Gricar's daughter Julie has been living in Houston following her European tour after her graduation from Kent State in Ohio. She has been accepted by the Columbia University graduate School of Sociology. She'll be pursuing her Doctorate at Columbia beginning this fall and will be then moving to New York. Son, Jeff Gricar will remain in Houston with Qualitron Aero Services at Houston Intercontinental Airport.

Tony and Betty Novak, and Suzie, Ed, and Beth Turk enjoyed a boat trip to Rattlesnake Island in Lake Erie.

Ann and Charlie Tercek, world travelers, have recently returned from Slovenia where they were on tour with the United Slovenian Society Band. Charlie is one of the star trumpeters who originally played with the first Slovenian marching band in Collinwood 50 years ago. This was his fifth trip to Slovenia, and Ann's fourth. They have also gone to Hawaii twice, Australia, Spain and California. They'll be repacking for their tour of Alaska on Monday. Happy trip to a wonderful

(Continued on page 4)

## AMERIŠKA DOMOVINA

6117 ST. CLAIR AVE. — 431-0628 — Cleveland, OH 44103

AMERIŠKA DOMOVINA (ISSN 0164-680X)

James V. Debevec — Owner, Publisher  
Dr. Rudolph M. Susel — Editor

Published Tuesdays and Fridays except first two weeks in July and one week after Christmas

## NAROCNINA:

Združene države:  
\$28.00 na leto; \$14.00 za pol leta; \$8.00 za 3 mesece  
Kanada in dežele izven Združenih držav:  
\$40.00 na leto; \$25.00 za pol leta; \$15.00 za 3 mesece  
Petkova izdaja: \$15.00 na leto; Kanada in dežele izven Združenih držav: \$20.00 na leto.

## SUBSCRIPTION RATES:

United States:  
\$28.00 per year; \$14.00 for 6 months; \$8.00 for 3 months  
Canada and Foreign Countries:  
\$40.00 per year; \$25.00 for 6 months; \$15.00 for three months  
Fridays only: \$15.00 per year — Canada and Foreign \$20.00 yr.

Second Class Postage Paid at Cleveland, Ohio

POSTMASTER: Send address changes to American Home,  
6117 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44103

No. 86 Friday, Aug. 7, 1981

## CHIAPPETTA PRIMES ECONOMY WITH PUMP JACK

There is no recession. Just ask John D. Chiappetta.

"I made a decision not to participate in the recession. And, so far I haven't."

In fact, Chiappetta founded Erie Pump Jack Inc. in January to take advantage of the increasing demand for oil. He expects the company's sales to reach \$3.5 million this year.

Chiappetta, 35, said: "Over the next three years, 4,000 (oil and natural gas) wells will be drilled in Ohio. Every well needs a pump. And, we're the only pump jack maker in the Midwest and Ohio." Pump jacks sell for \$2,500 to 60,000 apiece.

The Richmond Heights resident is also president of Euclid &amp; Wickliffe Services, Quality Sheet Metal Products, both in Mentor, and Cape Coral Fabricating &amp; Manufacturing Co. in Cape Coral, Fla. E&amp;W was founded by Chiappetta's father-in-law, Stephen Opalich.

These firms specialize in computer-controlled, custom metal fabricating and sheet metal design for the energy, medical equipment and electronics industries. Their customers include General Electric Caterpillar Tractor, Gulf &amp; Western Ohio Nuclear and Picker X-ray.

Together, these privately-held companies have sales of almost \$10 million a year and employ about 60 workers, including engineers. For example, Euclid &amp; Wickliffe has

annual sales of about \$4 million.

"Our sales volume for E&amp;W doubles every five year," he said.

Chiappetta said that his formula for success calls for equal pinches of foresight, aggressive selling, hard work and capable workers and supervisors.

"My day starts at the plant at about 7 a.m. when I check in with the supervisors about the day's jobs..

"I usually don't leave before 6 p.m., and generally come back to the plant in the evening after dinner." Chiappetta's plants here are in the Great Lakes Industrial Park in Mentor.

Chiappetta is also a collector of made-in-Cleveland antiques, a golfer and member of organizations such as the Richmond Heights Jaycees, the U.S. Chamber of Commerce's small business committee and the Cleveland Athletic Club. He is the district deputy grand master of the Free and Accepted Masons of Ohio.

"I have a 1924 Chandler car, which was produced at E. 131st St. and St. Clair Ave." said Chiappetta. "There are only 64 of these in America."

Chiappetta and his wife Patricia have two daughters, Stacey and Stephanie.

The family are long-time subscribers to American Home newspaper.

## What Is The Goodrich-Gannett Center?

We would like to take this opportunity to acquaint you with our Agency. The Goodrich-Gannett Neighborhood Center is a not-for-profit corporation supported by the United Way Services, government grants and various contributors.

As part of the Goodrich House heritage, the Center offers services for children, Youth and older adults. In all, these programs serve thousands of persons each year. The area served by the Center is cosmopolitan with countless cultural groups.

The history of Goodrich-Gannett's service to our community goes back to 1896 through its predecessor organization, Goodrich Social Set-

lement. To recognize and honor these 85 years of dedication and innovation in the area of community and family service, we are planning a week of celebration from Sunday, September 13 through Sunday, September 20, 1981.

The activities will begin with a Banquet. During the following days, there will be an Auction, a Raffle and a community-wide Parade and Carnival. Our neighborhood religious, civic and private organizations will be participating throughout the celebration.

Sincerely,  
Richard D. Mills, Pres.  
Board of Trustees  
Richard Mott, Member  
Board of Trustees

## JASMIN BAND DOES CAPITAL JOB

Thousands of people stopped daily in the shadow of the Washington Monument the week of July Fourth, to hear a polka band from Euclid perform.

"We had to play well, there were so many people listening," band leader Edward Fujs, 19, of Euclid said after the five days of performances by his band in Washington ended.

Fujs and his five member band, called "Jasmin," performed as many as three times a day, for dancing and musical entertaining, on the Mall between the White House and the Capitol. They appeared as part of the Smithsonian Institution's Festival of American Folklife, which this year gave special recognition to the heritage of South Slavic immigrants to the United States.

Euclid's "Jasmin" band was the only group chosen by the Smithsonian to play what was referred to at the Festival as Slovenian-style Alpine music. Other members of Fujs' band were Eric Kosten of Euclid, John Nemeć of Cleveland, Roger Mikulander and Scott Hunter of Wickliffe, and Thomas Gasser of Richmond

Heights. was a cook at Recher Hall in was Thursday afternoon, when we played for open dancing for about an hour and a half," Fujs recalled. "People were there from everywhere, and in just an hour and a half, more than a thousand persons came up and talked to us and danced to our music."

The Festival presented from other South Slavic cultures in addition to Slovenian. Sixty-five Slavic entertainers were in Washington for the Festival, representing Slovenian, Croatian, Serbian, Macedonian, and Bosnian backgrounds.

"Getting chosen to go to Washington was a real thrill," said Fujs, "but performing was even more fun. There was a sense of responsibility in being out there in Washington on our own. It meant we really had to do well, and make a good showing," Fujs said.

The appearance of the band "Jasmin" at the annual Smithsonian Institution's Festival of American Folklife, in Washington, was arranged by Congressman Dennis Eckart. The six youths who make up the band were in Washington from June 29th through July the 5th.

## FESTIVAL IS FUN FILLED FIVE DAYS

By TONY PETKOVSEK

From the time of the opening on Wednesday evening, July 29, until the closing late Sunday night, the East 185th "Old World Festival" on the Jackshaw Chevrolet lot was the scene of much merriment as record crowds jammed the area each day.

The East 185th Street Business and Professional Association is thankful for five days of perfect weather enabling a variety of ethnic groups to perform on two major bandstands without a hitch. Hundreds of people were accommodated with seating provided in the big top as they enjoyed superb music for dancing on a very large wooden floor.

The "Polka Mass" was attended by at least 1500 people and thousands more saw the parade on Sunday as the Lithuanian Village Club took the "Best Float" award; Azman Meats the "Best Vehicle" trophy; Slovene Women's Union Twirlettes the "Best Marching Unit"; and the United Slovenian Society the "Best Marching Band".

In a spirit of volunteer cooperation, members of the sponsoring committee, the non-profit business association, will be hopefully able to realize enough profits from the sale of beer and other functions to cover the cost of the rental of the tent and the installation of new overhead holiday lighting as well as new electrical facilities on the festival lot. Any remaining proceeds will go into the continuing improvements on the street.

The Jackshaw Chevrolet lot next to Zaller's Arco station seemed to be adequate for the tent set-up, games, and ethnic food booths. Pedestrian and vehicle traffic was again in record proportions from the Freeway to Lake Shore Blvd. with many of the people taking advantage of sidewalk sales and special entertain-

ment at area taverns.

Considering the crowds estimated at 15,000 daily and perhaps higher over the weekend, there were few incidents to report of which were festival related according to Euclid and Cleveland Police and the Waterloo Beach Auxiliary Police which was responsible for maintaining the security.

## Thanks

Joe Grar of Mapleview Lane, Willoughby Hills, Ohio donated \$500.00 toward the new radio station WAMK-FM. Mr. Grar is the owner of G and J Construction.

Joseph Lah, developer of the station along with his wife, Maria, are sending the check to their attorney Thomas Schattenfield in Washington, D.C. to help defray the tremendous legal expenses connected with the FCC. The Lahs publicly thank Mr. Grar for his overwhelming contribution to the ethnic station.

## Meeting

Slovenian Women's Union Branch 47, Garfield Hts., O., will have an important meeting in regards to our 50th Anniversary on Sunday, Aug. 9th, at 1 p.m. at the Slovenian Home on Stanley Ave. All members are asked to attend this very, very important meeting.

## Donates \$10.00

Editor:

Enclosed please find check in the amount of \$10.00 from the Slovenian Women's Union Br. 14 in memory of deceased member Margaret Baron, 774 Et. 266 St., Euclid, Ohio 44132.

Thank you,  
Sincerely,  
Vera Bajec, Sec'y

## JOSEPH GORNICK

## SCANDINAVIA



From May to September each day, there are 12.20 hours of sunshine. Formerly Christiania, now Oslo, is a seaport and capital of Norway.

Oslo has a population of about 468,000 and is over 900 years old. Akershus Castle is ancient and impregnable and a symbol of Norway's medieval kings. It is one of the oldest buildings in the country. Haakon V, King of Norway, had it constructed as a fortress in 1300, the same time he made Oslo the capital of Norway.

On a guided tour of Oslo, we proceeded along the main avenue, Karl Johansgate St. In view is the Royal Palace, National Theatre, and University Building. After passing the American Embassy, we stop at Frogner Park. Here are sculptures by Gustav Vigeland. He specialized in nude figures of stone and bronze. In four sections are some 200 figures. Adorning the bridge are 58 bronze statues. A circular column contains 121 figures. It stands 61

feet high, made of stone and a total weight of about 215 tons. Vigeland devoted his whole life to his works. Each figure represents a story.

Leaving here, we climb up the hill, 400 meters above sea level. A beautiful scenic view of the countryside. Here is the Holmenkollen Tower, outskirts of Oslo.

Construction is going on to enlarge the area in preparation for World Ski Championship to be held here in 1982, hosted by Oslo.

We continue on to the Viking Museum. On display are remarkable relics of the Viking age. Here are the Oseberg ship, Gokstad, and the tune ship, found near the Oslo Fjord. In the Kon-Tiki museum nearby, is the Balsa raft, on which Thor Heyerdahl, Shipbuilders, Norway's merchant fleets are seen in every port in all parts of the world.

Norway occupies the western and northern parts of the Scandinavian peninsula, and has the sea on three sides. Norwegian history began about 9000 B.C. Remains of hunters from this date have been found in the North in 1971. Norway was christianized in 1030 and founded in 1100. Prices here are slightly higher than in Denmark.

## Oslo

Oslo is the sunniest capital in North and Central Europe.

## Dr. Anton J. Ogrinc Opens Dental Office

By DAN J. POSTOTNIK

A new dental office was recently opened in the Collinwood Slovenian community at 15609 Waterloo Rd. by the eldest son of Dr. Lawrence B. and Marie Ogrinc (nee Grdina).

Dr. Anton J. Ogrinc received his education at St. Vitus Grade School, St. Ignatius High School (2nd Honors), John Carroll University (Cum Laude), B.S. Degree in Chemistry, Case Western Reserve School of Dentistry (D.D.S. Degree) in May 1980, and then spent one year at St. Luke's Hospital in General Dentistry. Since Sept. 1980 he was a faculty member of CWRU School of Dentistry, serving as Clinical Instructor in Community Dentistry at the Cleveland Free Clinic.

Joseph Lah, developer of the station along with his wife, Maria, are sending the check to their attorney Thomas Schattenfield in Washington, D.C. to help defray the tremendous legal expenses connected with the FCC. The Lahs publicly thank Mr. Grar for his overwhelming contribution to the ethnic station.

Every flower has its thorns.

There's no flower in the garden, which would guard against death.

Cherry blossom and a beggar's prayer do not give out enough.

Native mountain is the greenest.

No mountain heights without a valley.

The higher the mountain, the shorter the grass.

A mountain is no fool, but he who goes up, he is the fool.

Keep on the straight path even if you have to go over a mountain.

He praises the hills but rolls himself down.

Young blood says, let's leap; while the old, let's sit down.

Beneath the skin everybody is bloody.

Blood isn't water.

Everything happens to a live person, to a dead one the grave.

He who does not respect his parents in life, will rue them at their grave.

Alive I won't go to the grave, and dead I won't come out either.

People put faith only in that announcer, who testifies with his life what he teaches.

"Maksimilian Držčnik"

One is bound not only by what his position commands him, what he is capable of, this a man is obligated to do!

## Eckart Attacks Blue Cross Hike

Congressman Dennis E. Eckart (D-22 Euclid) attacked Blue Cross of Northeast Ohio's proposed 94.2% rate increase for non-group subscribers as "highly inflationary" and unfair to older citizens.

"The rates requested in the newly filed Blue Cross proposal, if approved, would be nearly double those put into effect only 20 months earlier," Congressman Eckart said.

The new rates would make Blue Cross non-group coverage cost an average of nearly \$163 per year more for the 172,000 subscribers affected, according to the Blue Cross filing.

"For those leaving group coverage, and wishing to continue their Blue Cross policies, the increase would be more than double. For those persons on Medicare, their Blue Cross complementary coverage would go up almost eighty percent," Eckart said.

"The speed of Blue Cross in seeking this new increase, and its unprecedent size, are out of step with the nation's need to control inflation."

"Requests of this size, combined with the pressure now being applied in the Ohio

Legislature to repeal H. B. 448 (requiring cost containment efforts by Blue Cross), are proof that Blue Cross of Northeast Ohio remains uninterested in reduction of costs for medical care."

"Congress is demonstrating spending restraint in an effort to conquer inflation. Budget cutting and program reductions will curtail the cost of government, all in the battle against inflation," said Eckart.

"But the costs of health care continue to rise. In 1979, the last year for which Health Industry statistics have been published, health expenditures averaged \$943 for each man, woman and child in the United States. For 1975 to 1980 (only estimates are available for 1980), health costs nearly doubled in the United States.

"There is a severe need for restraint in the health care costs area, just as there is elsewhere. These groups must learn it is up to everyone to cure inflation. Every segment of society must help. Those who help determine health care costs are no exception," Congressman Eckart concluded.

## Oakar Reports From Washington

By MARY ROSE OAKAR

Congresswoman,  
20th District, Ohio

### APPOINTED AS CONFEREES

Since Congress returned from our one week District work period, we have been busily preparing for the conference on the "Omnibus Reconciliation Bill", H.R. 3964. As Chair of the House Post Office and Civil Service Subcommittee on Compensation and Employee Benefits, I was appointed as a conferee on that portion of the bill that deals with Federal Employee's concerns.

### THE ADMINISTRATION WANTS TO GUT SOCIAL SECURITY

Speaking of the rights and earned benefits of the workers of this nation, I have spent the last several weeks scrutinizing the Administration's devastating proposals to gut the Social Security System.

The President wants to eliminate the minimum benefit, drastically penalize early retirees, eliminate student benefits, raise eligibility for disability, eliminate the lump-sum death payment and place a ceiling on family benefits. May I remind you, as I've been reminding myself, that this is the same Administration who promised that Social Security would be protected by the so-called "safety net" features of the budget. Clearly that "safety net" is gradually being torn to shreds.

### THE TRUTH ABOUT SOCIAL SECURITY

While there is no doubt that some reform is needed to deal with long-range funding difficulties in Social Security, it is the unkindest of lies to terrorize the elderly of our country by falsely claiming that there is an immediate crisis. Data from the Aging Committee's Subcommittee on Retirement, Income and Employment, on which I sit, indicates that there is no short-term problem in the combined Social Security Trust Funds. Yet the Administration calls for a budget cut totaling \$100 billion, nearly double the amount deemed necessary for Social Security stabilization. Why? I can find no other reason but to presume that this surplus will be used to counteract that huge deficit that will result if the tax-cutting proposal for the rich is adopted, compounded by exorbitant compounded by exorbitant

simply not true.

What is true, however, is that so as to protect the legal and earned rights of the 36 million Americans who currently receive benefits and 114 million workers and their employees who pay into the system, certain legislative strategies must be immediately implemented.

### SOCIAL SECURITY LEGISLATIVE PROPOSALS

Just this past week, I introduced two pieces of legislation. The first would remove the trust funds from the unified budget and permit Interfund borrowing among the three trust funds. The second would insure that the minimum benefit is restored for all those who are eligible regardless of age.

### REMOVE SOCIAL SECURITY FROM UNIFIED BUDGET

The prime reason why Social Security must be removed from the Federal Budget is to prevent any political budget tinkering. Franklin Delano Roosevelt cautioned against this sort of manipulating and insisted that Social Security remain a separate trust fund. I, for one, subscribe to his wisdom and shall fight to once again return Social Security to its original place.

### INTERFUND BORROWING

My Interfund borrowing provision is a simple, costless solution to the current deficit in the OASI fund. Interfund borrowing will see the funds through the lean years without subjecting the elderly to further benefit reductions. Adoption of this legislation is a sufficient solution to the current problems and also gives us time to prudently consider long-term solutions in a rational and objective manner.

### RESTORE THE MINIMUM BENEFIT

As noted earlier, the Administration proposes to eliminate the meager \$122.00 minimum benefit. Recent estimates indicate that there are about 3 million people receiving benefits close to the minimum, 2 million of whom will face a significant income loss if the President's proposal is adopted. Generally, the recipients of the minimum benefit are people who as a result of low wages, movement in and out of the labor force to bear and raise children and the clergy would receive even a lesser amount than the meager \$122.00 currently provided for by law. This Administration proposes to eliminate even that pittance. There is no question that this proposal is the cruellest of all. Over half a million of these individuals are in their 80's and almost all are women.

In effect, the President proposes to eliminate what in many instances is the only income for the mothers, the grandmothers and the great grandmothers of this Nation. Moreover, this proposal directly affects 75,000 sisters of religious orders who have

taken the vow of poverty and only qualify for the minimum benefit due to restrictive limitations in previous legislation.

The legislation which I introduced restores the minimum benefit for all those eligible to receive social security.

I shall continue to focus on this critical question of Social Security and diligently work toward the adoption of the proposals outlined.

## Death notices

JACOB A. CERNILOGAR

Jacob A. Cernilogar, age 91, died after a short stay at Manor Care Nursing Home in Willoughby.

He is the beloved husband of the late Frances (nee Gorska), dear father of James E. Logar and Florence Jaksic; grandfather of 6 and great grandfather of 4.

Jacob was a member of AMLA No. 12, SNPJ No. 23 and SNPJ No. 126.

Services were Tuesday at 9 A.M. at the Zak Funeral Home, 6016 St. Clair Ave. Funeral Mass 9:30 A.M. at St. Vitus Church. Interment Calvary Cemetery.

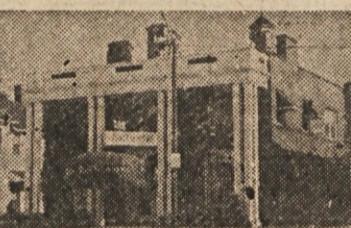
FRANK BOZIC

Frank Bozic, age 75, died at St. Vincent Charity Hospital late Friday night July 31. He was at the hospital only 2 days.

Mr. Bozic was known as the "Bee Man." Mrs. Bozic had the delicatessen on E. 61 St. for many years.

He is survived by his wife, Anna nee Lipold Turk. His first wife was Agnes nee Turk. She died some years ago. He was the step-father of Daniel Turk, Mrs. Joseph (Florence) Klobc, Mrs. Louis B. (Gertude) Racz, Mrs. Andrew (Pat) Cashen, and Mrs. Anita Deliman. He was the grandfather of 14 and the great grandfather of 13. He was the

ANTON M. LAVRISHA  
Attorney-at-Law | Odvetnik  
Bus. 623-8588 Res. 531-3413  
(F-X)



**ZAKRAJSEK  
FUNERAL HOME CO.**

Tel: 361-3113  
6016 St. Clair Ave.

taken the vow of poverty and only qualify for the minimum benefit due to restrictive limitations in previous legislation.

In effect, the President proposes to eliminate what in many instances is the only income for the mothers, the grandmothers and the great grandmothers of this Nation. Moreover, this proposal directly affects 75,000 sisters of religious orders who have

The legislation which I introduced restores the minimum benefit for all those eligible to receive social security.

I shall continue to focus on this critical question of Social Security and diligently work toward the adoption of the proposals outlined.

brother of Angela Pustavrh of Yugoslavia.

The Funeral Mass was Wednesday, August 5 at Holy Cross Church at 10 A.M. Interment at All Soul Cemetery.

He was a retired employee of TRW. He was a machinist by trade. He was a member of the Ohio Bee-Keepers Association, Slovenec No. 1 of the ADZ, a long-time member of the Euclid Rifle Club, and the Euclid Pensioners.

Friends called at Grdina Funeral Home, 17010 Lake Shore Blvd.

MARY VODICAR

Mary Vodicar (nee Vidmar), age 86, passed away recently at Euclid General Hospital. She had fallen early in the morning. She was taken to Euclid General Hospital.

She was a widow; her husband, Anton, died a number of years ago. She is survived by her sister, Rose Molan of Madison, Ohio. Her brother, Ignac Vidmar is deceased. She was the aunt of Rose Bohinc, Paul Molan, and Mary Pluth. She was also a great aunt.

Mrs. Vodicar was a member of the Altar and Rosary Society of St. Mary's Church, Euclid Pensioners Club, SNPJ No. 142 Loyalties, Slovenska Zenska Zveza No. 32, Progressive Slovenian Women of America, and Klub Ljubljana.

Before her retirement she was a cook at Rechor Hall in Euclid.

The Funeral Mass was at St. Mary's Church (Holmes Ave.) Monday, August 3, at 10 A.M. Interment at St. Paul's Cemetery (Chardon Rd.).

Friends called at Grdina Funeral Home, 17010 Lake Shore Blvd.

## Favorite Recipes



### SWEET-AND-SOUR CHICKEN

2 whole medium chicken breasts

1/4 cup cider vinegar

2 tablespoons brown sugar

1 tablespoon cornstarch

2 tablespoons soy sauce

2 tablespoons water

1/2 teaspoon salt

1/4 teaspoon pepper

3 tablespoons salad oil

1 medium onion, sliced

1 10-ounce package frozen peas

1 20-ounce can pineapple chunks in pineapple juice

### ABOUT 30 MINUTES BEFORE SERVING

Remove skin and bones from chicken breasts; cut breast meat into 1 1/2-inch chunks. In cup, mix vinegar, brown sugar, cornstarch, soy sauce, water, salt, and pepper.

In 12-inch skillet over medium heat, in hot salad oil, cook onion until tender, stirring occasionally. Increase heat to medium-high; add chicken; cook, stirring frequently, until chicken is tender, about 5 minutes.

Add frozen peas, pineapple chunks with juice, and cornstarch mixture; cook, stirring frequently, until mixture boils and thickens slightly. Makes 4 servings.

### STRAWBERRY COOKIES

1/4 cup butter or margarine  
1/2 stick)

1 1/3 cups (8 oz.) snipped pitted dates

1/2 cup flaked coconut

1/2 cup sugar

1 egg, slightly beaten

Dash of salt

1 1/2 cups Rice Krispies

1 tsp. vanilla

1/2 cups chopped walnuts

2 jars (2 1/4 oz. ea.) red sugar crystals

1 tube green decorating icing

In a skillet, melt butter. Add dates, coconut, sugar, egg and salt. Cook and stir over medium-low heat until it thickens and bubbles (5 to 10 minutes). Remove from heat, stir in cereal, walnuts, and vanilla. Cool 10 minutes.

Use one tablespoon date mixture and shape into a strawberry, keeping fingers moistened with water. Roll each in red sugar and trim with green frosting leaves.

Makes approx. 2 1/2 dozen.

Faye Starman  
Newbury, Ohio

## Eckart Attacks Blue Cross Hike

Congressman Dennis E. Eckart (D-22 Euclid) attacked Blue Cross of Northeast Ohio's proposed 94.2% rate increase for non-group subscribers as "highly inflationary" and unfair to older citizens.

"The rates requested in the newly filed Blue Cross proposal, if approved, would be nearly double those put into effect only 20 months earlier," Congressman Eckart said.

The new rates would make Blue Cross non-group coverage cost an average of nearly \$163 per year more for the 172,000 subscribers affected, according to the Blue Cross filing.

"For those leaving group coverage, and wishing to continue their Blue Cross policies, the increase would be more than double. For those persons on Medicare, their Blue Cross complementary coverage would go up almost eighty percent," Eckart said.

"The speed of Blue Cross in seeking this new increase, and its unprecedent size, are out of step with the nation's need to control inflation."

"Requests of this size, combined with the pressure now being applied in the Ohio

## Eckart Attacks Blue Cross Hike

Congressman Dennis E. Eckart (D-22 Euclid) attacked Blue Cross of Northeast Ohio's proposed 94.2% rate increase for non-group subscribers as "highly inflationary" and unfair to older citizens.

"The rates requested in the newly filed Blue Cross proposal, if approved, would be nearly double those put into effect only 20 months earlier," Congressman Eckart said.

The new rates would make Blue Cross non-group coverage cost an average of nearly \$163 per year more for the 172,000 subscribers affected, according to the Blue Cross filing.

"For those leaving group coverage, and wishing to continue their Blue Cross policies, the increase would be more than double. For those persons on Medicare, their Blue Cross complementary coverage would go up almost eighty percent," Eckart said.

"The speed of Blue Cross in seeking this new increase, and its unprecedent size, are out of step with the nation's need to control inflation."

"Requests of this size, combined with the pressure now being applied in the Ohio

## EUCLID PENSIONERS CLUB NEWS

Slovenian Pensioners Club of Euclid, Ohio, held their annual picnic at SNPJ Farm on Heath Road on Wednesday, July 22. The weather was perfect and helped bring the attendance to a goodly number.

The highlight of the picnic was the attendance of both Stan Pockar and Joe Birk, our former and present presidents, who are recovering from long illnesses. They were warmly greeted by their many friends.

The raffle was also very successful, and the winners were: 1st prize \$75, to Joe Lynch; 2nd prize \$50, to Frank Simonic; 3rd prize \$25, to Joe Peterlin; and 4th prize, a trip to Put-in-Bay won by Jennie Nagel from Barberton.

A special "Thank You" should be given to the untrusting efforts of ticket sellers, John Kausek, Ann Filipic and her helper Jean Jansa, and Nettie Mihelich. They covered the grounds and persuaded the picnickers to buy. Bertha Walden and Eleanor Pavay (known as the Cerne sisters) had the easy job of selling at the table.

As usual, the refreshments were excellent under the supervision of Mrs. Mary Ster and her crew. Frank Sabec and his crew did a superb job on the liquid refreshments. Dancing was performed to the very good sound of music by F. Cersek.

The day ended with community singing which was enjoyed by everyone. We wish to express our appreciation to the many visitors from out-of-town (some from Slove-

nia, Europe), and especially to the Floridians who joined in the singing to contribute to the harmony.

Special Notice: Ann Mrak wants those of you interested in dog racing to reserve Wednesday, November 18, for a bus tour to

## Memo... From Madeline

(Continued from page 1)

ful couple.

Jane and Alyce Royce, and Vicki Svetec recently returned from a 3-week trip to California, and these were their comments:

"We flew from Cleveland to San Francisco and stayed there seeing the sights. We visited Golden Gate Park, Fisherman's Wharf, Giradelli Square and stopped in Sausalito. Had dinner with Eleanor Pavey and Bertha Walden at a Chinese restaurant while browsing through Chinatown, which covers an enormous area, the largest settlement of Chinese in the U.S."

We then took a 10-day bus tour down through California stopping at such places as Yosemite National Park, with its majestic mountains and waterfalls, down to the Monterey Peninsula and taking the scenic and famous 17 mile drive and ended the day in the quaint artists' haven of Carmel.

Going further down we stopped for a tour of the incredible Hearst Castle in San Simeon. It is unbelievable what wealth was lavished on the Castle and three "cottages" which were used for the guests. The main building contains 100 rooms and the "cottages" with 10 to 18 rooms. The whole estate is located on 123 acres of gardens, terraces, pools and palatial guest houses. The Hearst property covers thousands of acres. All of the buildings are filled with magnificent art treasures and it must be seen to be believed that a family once lived in that Castle.

The next day we drove to Solvang a charming village recreated on the Danish theme. Then to Santa Barbara where one of a string of famous missions is located. Finally to Los Angeles where we toured the city, walked down Rodeo Drive with its extravagant shops, and drove through some of the sections where famous movie stars live.

While in Los Angeles we visited with our Aunt, Mary Matyazich, who has visited Cleveland a number of times and has many friends here. We also stayed with our cousin, Helene Reitenbach (a former Clevelander) who made arrangements for us to visit San Sylmar, a private museum. Every treasure you see at the museum is completely restored and in use. They term their collections "Functional Fine Art" and includes at least 50 priceless restored classic and antique automobiles, automatic mechanical musical instruments, such as music boxes, grand pianos, and a 1926 Wurlitzer Theatre Pipe Organ, as well as gorgeous antique furniture and clocks. All these objects of fine art are displayed in a setting of breathtaking beauty.

Near the end of our stay we took a 3-day train trip to Las Vegas to try our luck in the casinos. The most beautiful one, of course, is Caesars

Palace and also the most expensive. We won some and lost some and had a good time doing it.

All in all, it was a wonderful, wonderful trip. You all ought to take a trip like that."

Albin Lipold, attorney and assistant Cuyahoga County Prosecutor, is seeking the office of Judge, Lyndhurst Municipal Court in November. Voting will be in the districts of Highland Hts., Richmond Hts., Gates Mills, Mayfield Village and Mayfield Hts. Lipold, prominent Slovenian, is past president of the Board of Directors of the Slovene Home for the Aged.

**Anniversary Greetings To:**

Tony and Jennie Trenel of Euclid, Ohio will celebrate their 45th wedding anniversary on Aug. 8.

Fondest wishes from all of their relatives and friends.

**Happy Retirement To:**

Joseph Cimperman of Cleveland recently retired from Gould Corp.

Fred Krizman of Euclid, Ohio, announced his retirement as Executive Director of St. Augustine Manor. Fred is one of the prime movers in the Slovenian community. His untiring leadership in worthwhile projects have not gone unnoticed among his fellow ethnics. We hope he will continue his valiant efforts because he is needed by the community.

John Habat says goodbye to teaching science and social studies at Forest Park School in Euclid, Ohio. Good guy John is one of the greats at the Slovenian Home on Holmes Avenue in Collinwood, and is an officer in the Federation of Slovenian Homes in Cleveland. It was through his efforts that the special editions of the American Home dedicated to the national homes was made possible. Habat has been with the Euclid Schools for 32 years. He is also a famous swimmer, having his picture on the front page of the Sunday Magazine during one of his olympian feats. Habat is a modern up-to-date fellow who is now working with video taping for the cultural benefits of the Slovenian people.

**Ohio KSKJ Day Picnic** will be held Sunday, August 9 at St. Joseph Picnic Grove on White Rd. (East of Richmond Rd.), Willoughby Hills, Ohio.

Games, Bake Sale, Button Box Music, Refreshments, a fun filled day is waiting all. Everyone is invited.

Father Louis Pizmoht named Pastor of St. Justine Martyr

Effective Monday, August 3, Father Louis Pizmoht was named pastor of St. Justine Martyr parish in Eastlake, Ohio.

Fr. Pizmoht graduated from Borromeo High School, Borromeo College, Wickliffe and St. Mary Seminary, Cleve-

land. He was ordained at St. John Cathedral, May 21, 1966. He has served as Assistant Pastor at St. Christine, Euclid; St. Jerome, Cleveland; and St. Mary Mentor. Fr. Pizmoht has also served as vicar coadjutor at St. Justin Martyr Parish, Eastlake, spiritual director for Borromeo High School students, and a member of the Diocesan Commission on Ecumenism and Interreligious Affairs in 1969 and 1970.

\* \* \*

### NEW BIRTHS

Kathleen and Christopher Radell, 24151 Devoe Ave., Euclid, a son, Michael Patrick, weighing 8 lbs.

Judith and Joseph Slovenc, 18324 Windward Rd., Cleveland, a daughter, Jesse Danielle, weighing 7 lbs. 11 oz.

Sheila and Carl Tomasic, 1060 E. 346th St., Wickliffe, a daughter, Carly, weighing 6 lbs. 10 oz.

Sandra and Gary Zalar, 29235 Oakdale Rd., Willowick, a daughter, Kristina Ann, weighing 7 lbs. 10 oz.

\* \* \*

**Deborah and William Champa**, 30050 Regent, Wickliffe, a daughter, Kristen Renee, weighing 9 lbs. 2 oz.

Mary and James Pelich, 6008 Shore Dr., Madison, Ohio, a son, Tyler James, weighing 8 lbs. 2 oz.

Carol and Michael Bacnik, 20200 Hillcrest Dr., Euclid, a son, Michael Anthony, weighing 8 lbs. 2 oz.

Congratulations to all!

### WE HEAR THAT

Judy Cerne has completed her three-year training program as an apprentice theatre manager and has been appointed house manager of the Hanna Theatre. Judy's proud aunts are the hard working Cerne sisters, Eleanor Pavey and Bertha Walden usher every Saturday evening at the Cleveland Playhouse.

**The Old World Festival** on East 185th Street held last Wednesday through Sunday night was the best ever. Tony Petkovsek, Past President of the E. 185 St. Association, and originator of the festival, said between 75,000 and 100,000 came to the area to see the carnival-like activities. It was also aired live on WELW-1330 AM with Tony and Eddie Bucar and his sons and Leo D'Arcy. "Between 1500 to 2,000 attended the noon Polka Mass," Tony said. Also more entries than ever entered the 5-mile Viking Run.

When Joseph Skrabec, 72, of Creekview Drive in Cleveland, met his brother, Ivan, 55, of Slovenia, it was the first time the two had met in 52 years.

The reunion was arranged by a brother-in-law Jacob Strekal on a visit to Yugoslavia last year. Strekal's wife, Molly, who had seen Ivan on previous visits, was a third Skrabec in on the reunion. Ivan had worked at the furniture factory in Grahovo, Slovenia where Joseph had also worked prior to his immigration to the U.S. Ivan was amazed by the size of Randall Park Mall.

There is another Skrabec sister who hasn't been seen in over 50 years. She lives in France. Another reunion is planned in the future.

Mrs. John (Clara) Spilar, wife of John Spilar High Court Trustee and Mrs. Stanley (Dorothy) Urankar recently received one of the highest awards of the Catholic Order of Foresters, the Legion of Honor.

\* \* \*

THE SLOVENIAN SPORTS CLUB will present their 2nd

Annual Superstars Sports Tournament and Balinka Tournament this Sunday at Slovenska Pirstava. Games begin at 2 p.m. Last year's event was the highlight of the sports season with outstanding fun for both participants and spectators.

\* \* \*

**St. Mary's Church** on Holmes Ave. in Collinwood will be celebrating their Patron Feast Day on Sunday, August 16 with a festival in the old church beginning at 2 p.m. and will continue until 9 p.m. Father Vic Tomec, pastor, says profit from the raffle and festival will go toward the upkeep of the school and repairs of the parish grounds.

\* \* \*

**Euclid High School**, Class of '61 is seeking information regarding their classmates for the upcoming 20 year reunion on Aug. 15 at Normandy Party Center, Wickliffe. If not contacted yet, please call Madeline Randazzo Bradock at 289-4340 or Dave Sprochi at 531-6173.

\* \* \*

Sally Kirchner, daughter of Mr. Edward Kirchner and the late Betty Kirchner of Wickliffe, Ohio, is engaged to **John Hayes**, son of the late Mr. and Mrs. John Hayes of Euclid, Ohio. A September, 1982 wedding is planned. They became engaged July 16.

Congratulations!  
\* \* \*

**John Telich**, the Sun Life Insurance salesman reports the birth of grandchild **Michael James Telich, III** born on his 34th anniversary. Son Michael missed the birth by 12 hours in spite of Concord flight from Tunisia. Beth Telich starts her residency at University Hospital. Son John Telich, Jr. is the sportscaster on Channel 8 in Cleveland.

\* \* \*

The Shrine of Our Lady of Lourdes in Euclid, Ohio is open to the public daily throughout the year. Visitors are invited to enjoy the beauty of the natural surroundings of the wooded hillside, and peace and serenity of the Shrine dedicated to Our Lady of Lourdes. The Rosary is recited daily at 12:30 p.m. Monday thru Saturday.

The new modern St. Ann Dining Room is open every Sunday (thru October) from 9:00 a.m. until 5:00 p.m. Breakfast and dinners are available. Fish Fries Friday evenings from 4:30 to 7:00 p.m.

\* \* \*

**MARIE VIDMAN GARF RECEIVES AWARDS**

Marie Vidman Graf, an American Home subscriber and of Slovenian descent, recently was awarded a Cleveland Communicator Award from Women in Communications, Inc.

The award was in the best entertainment category for a program called "Donahue Looks at Cleveland." Graf is public affairs director for WEWS-TV 5.

She also received an award during the recent Northern Ohio "Excellence in Journalism" competition. She represented WEWS-TV 5 in a commentary.

\* \* \*

Thirty-nine contestants from around the world will arrive in Cleveland, Ohio in the United States on Friday, August 14 for the prestigious **Robert Casadesus Fourth International Piano Competition**, August 15-23 at The Cleveland Institute of Music.

Preliminary rounds begin Saturday, August 15 at 9:30 A.M. at The Institute and run through Wednesday, August 19. Semi-final rounds are Thursday and Friday, August 20 and 21. Final rounds, with

## New Subscribers

C. A. Zebot, Washington, D.C. —	Stanley Kuhar, Cleveland, Ohio —
Joseph Cah, Richmond Hts., Ohio —	Daily
Dorothy Bukovnik, Mentor, Ohio —	Daily
Vida A. Stavava, Chesterland, Ohio —	Friday
Peter Pecavar, San Francisco, CA. —	Friday
Elizabeth Strukel, Cleveland, Ohio —	Friday
(gift from son Frank)	
Frank Levstek, Bradenton, Florida —	Friday
(gift from Helen Levstek, Cleveland, Ohio)	
Clarence Tabernik, Euclid, Ohio —	Friday
Hanna Gaber, Lakewood, Ohio —	Daily
John Mandel, Geneva, Ohio	Daily

(gift from Anna Pozar, Euclid, Ohio)

Al Glavic, Maple Heights, Ohio —

Stephanie Fryer, Seven Hills, Ohio —

Mrs. Maurice Gulich, Highland Hts., Ohio —

Amelia Krall, Euclid, Ohio

Daily

HAPPY READING!

## INDEPENDENT SAVINGS BUILDS STRONG FOUNDATION

In a changing environment of inflation and high interest rates, Independent Savings, Euclid's home-based, locally owned financial institution, continues to grow and expand.

The company now operates two (2) full service offices and has assets of approximately \$13 million.

President, Hal Swope, reports, "The first half of 1981 earnings have shown a 30% increase over the comparable 1980 period." He attributes the success of Independent

mainly to the company's philosophy of sticking to the basics of accepting deposits, originating loans and having substantial liquidity; coupled with providing many free customer services.

Mr. Swope stressed that Independent is a conservative institution and tries not to overreact to the changes taking place in the financial industry, but to respond to customer and community needs after a proper cost analysis has been completed.

### Suster Seeks To Reduce Home Taxes

Legislation sponsored by State Representative Benny Bonanno (D-Cleveland) and State Representative Ronald J. Suster (D-Euclid), to reduce the amount of property taxes paid by homeowners and farmers passed the Ohio House of Representatives, 64-35.

Substitute House Bill 50, which would return the proportion of property taxes paid by residential taxpayers to 1975 levels, passed on the floor of the House and was signed in Cleveland by the Governor.

The bill is the second half of the tax reform begun by State Issue I, which voters approved last November. State Issue I created two classifications of property to allow for tax credits based upon the differing rates of inflation experienced by residential property as opposed to commercial/industrial property.

By establishing a floating base year, Substitute House Bill 50 seeks to repair the damage created during the time that the old system was in effect. As passed, the bill alters the proportion paid by each property classification and will not reduce the total amount of revenue collected by the State.

orchestra, Max Bragado-Darman conducting, are Saturday, August 22 from 9:00 A.M. to 5:45 P.M.

The three top winners will perform in recital Sunday, August 23 at 3:00 P.M. at The Institute of Music. There will be a \$3.00 per person charge at the door for the recital. Competition patrons will be admitted free. For patron information phone 216-791-5165.

The public is invited to attend daily competition rounds at no charge.

### The Perfect Photograph

John and Cecilia Kermavner, owners of Special Effects, a photography studio at 6612 Bliss Ave., recently completed a successful exhibition at Baragov Dom on St. Clair Ave.

The couple, whose work has appeared in Cleveland Magazine, was born and raised in the St. Clair-Superior area. John is a graduate of St. Vitus School and Benedictine High School, while Cecilia graduated from St. Francis School and St. Peter High School.

Though their formal education in photography consisted only of basic courses in darkroom at Cuyahoga Community College, they studied under the direction of Derrick Dalby and Renee Psiakis, whose photos have been exhibited at numerous area galleries.

Since then, their on-going education in the photo arts has been bolstered by their comprehensive, up-to-date library of technical books and

### Baraga Court

The straining of 20 members of Baraga Court No. Catholic Order of Foresters from the blue tees at Briardale Greens Golf Course could be heard through the Babbitt Road area skies were blue to blend tee on the 18th of July.

The moans and groans quelled by some fine performances and the solace of the performers are as follows:

Low Gross — Frank Skoda — 85

Low Net — Gary (Steve) Jakomin — 73

Low Putts — John (Sam) Kovacic — 28

Pin Shot No. 2 — (Inch) Vogrig — 34

Pin Shot No. 11 — Al (Close) Marolt — 8 feet

Senior Pin Shot No. 11 — Walt (Birdie) Stangy feet

Seniors Long Drive No. 1 — Doc (Smasher) Spec 273 yards.

Long Drive No. 18 — El (Lucky) Perme — 281 yards

High Gross — Joe (John) Sauer — 117 j

**2 Roast Pigs and Roast Beef Dinners****SECOND SLOVENIAN  
SPORTS CLUB  
PICNIC AUGUST 9**

Due to last year's success, the Slovenian Sports Club is sponsoring their Second Annual Superteams Sunday on August 9, at Slovenska Pristava in Geneva. This year, to enhance your taste buds, we are serving 2 Roast Pigs, roast beef dinners, and other refreshments. We're again, having our superteams tournament but have also added a special attraction which will involve the elderly sportsmen. The attraction is a balina tournament which is separate for the games.

The Superteams and Balina Tournament, which are our main events, are still open to new team additions. The games have been setup to allow for last minute entries. The rules are pretty much the same as last year. Each superteam is required to have 7 team members, at least 2 girls,

and must show up at Pristava before 1:00 o'clock on Sunday, August 9th.

The Balina Tournament which is our newest event, has been set up for the elderly and inactive Sports Club members. Each team is required to have 2 members of any age or sex. There is a small entry fee which will go toward three prizes. There is no pre-registration required. So if you are a balina player, there is no excuse for not signing up. Just be there on Sunday, August 9.

Our cause is to promote togetherness and unity among Slovenians, especially young Slovenians around us.

If you need directions, just follow I-90 to the Geneva exit, turn south on Rt. 584, west on Old River Road, and right on Brant Drive. So keep this Sunday free to be there.

**EUCLID VETS CLUB NEWS**

The Euclid Vets Club, which was started in 1946, not only caters to its veterans but also is a civic minded club. It has donated money to quite a few organizations. It has donated, without charge, land for a ballfield for the little league kids teams.

Our neighbors, community and country have a special meaning for those of us who came back from across the oceans and foreign lands.

The vets just had an election. These were the officers elected for 1981-1982:

President — Jeff Morris; Vice Pres. — Bill Nicholson; Secretary — Lou Shenk; Treasurer — Frank Cigoy; Historian — Joe Jagodnik; Service Officer — Joe Samsa; Sergeant-at-Arms — Chuck Rapinz; Judge Advocate — Vince Bove; Chaplain — Ray Compensa (appointed by Pres. J. Morris).

Trustees: Joe Delost, Stan Penko, Bob Niccum, Otto Russo, Jack Waschuk, Mike Tucci, Roger Camilly, Jerry Taggione (1980 President), Bill Dornbusch.

The following fellows received plaques reading — "In Grateful Appreciation for Services Rendered in upholding the Best Interests of the Euclid Vets Club":

Joseph Gornik, John Bradac, Chris Alusheff, Alan Belevic, Vince Bove, Roger Camilly, Frank Cigoy, Bob Cigoy, Ed Cwik, Albin Janezich, Frank Kosich, Ray Kosten, John Mocny, Bill Nicholson, James Oleff, Stan Penko, Ray Spagnola, Ed Oznovich, Bob Stout, Bill Tomko, Mike Tucci, Chuck Wajahn, Will Gliha.

Paul Hribar advises on legal matters, and writes profiles on the members — which means — about their service experiences.

**USS BAND GIVEN WARM  
SLOVENIAN RECEPTION**

Twenty-five musicians in the United Slovenian Society Band under the direction of Norman Novak were very graciously received in their first concert tour of Slovenia, Yugoslavia, June 14 to 28.

The band, formed a little over three years ago, did a repertoire of Slovenian folk music plus Slak, Avsenik and Novak numbers. In the second half they presented American and big band dixieland music concluding with Stars and Stripes Forever, much to the delight of the Slovenian audiences.

Marching in Ljubljana at the famous Peasant Wedding Festival (Kmečka Očet), the U.S.S. Band was cheered in the streets by crowds of onlookers estimated at well over 50,000. Mayor George Voinovich, whose daughter Betsy plays flute, also joined the group in the parade. The Voinovices were on their first visit to Yugoslavia and as a result, a "Cleveland Street" will be designated in Ljubljana sometime soon.

On behalf of the Board of Trustees of the Nationalities Services Center, of our staff, and especially on behalf of Eleanor Prech, please accept our most sincere thanks and appreciation for being part of the celebration and for your excellent performance.

May I also ask you to kindly convey our special thanks to June Price who worked so hard to make the Hall look so beautiful. Many thanks to you and the wonderful members of the Glasbena Matica.

Sincerely yours,  
Lucretia Stoica  
Executive Director

**DR. JERRY A. ZINN ELECTED TO  
BOARD OF INDEPENDENT SAVINGS**

At the annual meeting of stockholders of Independent Savings Association held recently, at Normandy Party Center, Jerry A. Zinni, D.O., F.A.C.O.S., Executive Director and Chief of Surgery of Richmond Heights General Hospital, was elected to the board of directors of Independent Savings.

An undergraduate of Case Western Reserve University pre-med program and graduate of Kirksville College of Osteopathic Medicine, Dr. Zinni completed his internship and residency at the Cleveland Osteopathic Hospital.

In 1961, Dr. Zinni founded Richmond Heights General Hospital which now consists of a 200 bed facility. Certified by the American Osteopathic Association in General Surgery, Dr. Zinni is also a member of Cleveland Academy of Osteopathic Medicine, Cleveland Surgical Society, and a Fellow of American College of Osteopathic Surgeons (FACOS) since 1967.

Dr. Zinni and his wife, Marcella, have resided in Richmond Heights for the past 13

**Tamburitzai Festival set  
For August 22 and 23**

On Saturday and Sunday, August 22nd and 23rd, the Cuyahoga Valley National Recreational Area between Cleveland and Akron will host "Tamburitzan Days," a free festival of music and dance which will be held at the Kendall Hills area of the park, just north of the Blossom Music Center. The festival will feature performances by ten tamburitzan groups.

The Tamburitzan Days event is one of four festivals in the Cuyahoga Valley National Recreation Area Summer Celebration series. The purpose of this series is to celebrate the cultural and artistic heritage of the peoples of northeastern Ohio.

Tamburitzan music is the traditional music of a number of southern Slavic ethnic groups, and is especially important in Croatian and Serbian traditions. It is performed by vocal and instrumental ensembles of from four to some twenty musicians playing traditional instruments — the prim, brač, cello, bugaria and upright bass — as well as violin and accordion.

Much of this music is played for dancing so a dance floor will be installed for this vent. The Tamburitzan Days celebration will feature tamburitzan orchestra and dancers from throughout northeastern Ohio and from Pennsylvania, Michigan and Illinois.

Tamburitzan performance will take place on two stages (one for concerts and one for dancing) continuously from 12 noon until 7 P.M. both days. Performing groups, their home town and performance date include: The Balkan Four (Pittsburgh, Sunday); Banja Luka (Pittsburgh, Sunday); Bijela Zvijezda (Youngstown, Saturday); The Continental Strings (Cleveland, Saturday); The Djoko Pribich Orchestra (Massillon, Saturday and Sunday); The Krilich Brothers Orchestra (Chicago, Saturday and Sunday); The Ljubica Tamburitzan Orchestra (Youngstown, Saturday); Orchestra Lira (Detroit, Sunday); Sečeri (Akron, Saturday and Sunday) and The Veseli Tamburitzans (Brookfield, Ohio, Saturday). Each band will play one concert performance and one dance performance per day.

Admission to this festival is free. Visitors are encouraged to arrive as early as possible, since parking is limited. Bring lawn chairs, blankets, shade umbrellas, and picnic lunches. To reach the Summer Celebration Tamburitzan Days site from the east or west, take exit number 12 (Ohio Route 8) south from the Ohio Turnpike (Interstate 80), then follow the Summer Celebration parking signs. From the north to south, take Interstate Routes 71 or 77 to Interstate 271, exit at Ohio Route 303 east, then follow the signs.

Further information is available at the numbers listed above or by writing Cuyahoga Valley National Recreation Area, Box 158, Peninsula, Ohio 44264.

**Tell It To The  
Advertiser**

When shopping at your local store or place of business, let the merchant know that you saw his ad in the American Home. By doing so, you are proving to the advertiser that it pays to advertise in the American Home. And the merchant will be more willing.

For a more streamline, economical mailing label, we are eliminating the due date which had previously been imprinted thereon.

As in the past we will continue to inform readers when their subscription is due.

**Nielson Donates  
Two Books**

Dr. John P. Nielsen of New York has donated two outstanding books to the Euclid Public Library, 711 East 22nd Street. These volumes will be added to the Slovenian Collection which is slowly expanding and is available to the borrowers of the library.

One unusual book is entitled: "Med dvema svetovoma" (Between 2 Worlds) written by Vatroslav J. Grill, incidentally this book of 629 pages is written in Slovenian and it was published in Ljubljana Slovenia, posthumously in 1979. This is a biographical treatise.

Mr. Grill was fluent in English but chose to write this book in his native tongue. He was a capable singer, actor, violinist, journalist and an attorney. He served as assistant attorney general of Ohio.

"Slovenian Heritage" Vol. I was also given by John P. Nielsen PhD. to the Euclid Library. This book is a wonderful addition because it is an excellent source book for a reader, student, researcher or teacher. It contains 642 pages, edited by Edward Goebetz, Professor of Sociology and Anthropology at Kent State University, and insisted by Milenka Goebetz and Ruth Lakner.

The first volume (second in preparation) is a fine, beautiful and fascinating source of information on and about Slovenians.

Part I — Basic facts about Slovenian and Slovenians from Austria to America.

Part II — Selected Slovenian contributions from Germany, Austria to America.

Part III — Slovenian language and literature.

Part IV — A photographic

Panorama with pictures and captions of Slovenia and Slovenian Americans.

Katharine Dissauer,  
Euclid, Ohio

**Baraga Measuring  
Tapes for sale**

Cleveland, Ohio —

In order to promote the Cause of Bishop Baraga, Mr. J. Vrtačnik has purchased 500 sliding tape measures inscribed with Bishop Baraga's name in gold.

They are available at cost — no profit is being made at \$2.50 each.

Phone Mr. Vrtačnik at 251-2117 for further information. To accommodate Mr. Vrtačnik, the tape measures can also be purchased at the American Home.

(They make fine stocking stuffer Christmas gifts for the entire family.)

**Suster Working On  
Tax Relief**

State Representative Ronald J. Suster began his first term in the Ohio General Assembly by co-sponsoring property tax legislation that will grant relief on unvoted tax increases.

House Bill 17, will reduce the proportion of property taxes paid on residential property and increase the proportion for commercial and industrial land.

Representative Suster stated he felt that Issue 1, passed in November, did not provide the tax relief voters envisioned.

Part II — Selected Slovenian contributions from Germany, Austria to America.

Part III — Slovenian language and literature.

Part IV — A photographic

**American Slovenian  
Catholic Union (K.S.K.J.)****The Oldest Slovenian Catholic  
Insurance Organization in America**

— Life Insurance for ages 0 to 60 with unlimited amounts \$1,000 minimum.

— Athletic, religious and social activities are available to our members.

JOIN US — FOR INFORMATION CONTACT ONE OF THE FOLLOWING:

Mr. Frank Sega #226  
2918 Emerald Lakes Blvd.  
Wickliffe, Ohio 44092

Phone: (216) 944-0020

Mrs. Josephine Winter #150  
3555 E. 80th Street  
Cleveland, Ohio 44105

Phone: (216) 341-3545

Mrs. Ludmila Glavan #172  
13307 Puritas Avenue  
Cleveland, Ohio 44135

Phone: (216) 941-0014

OR WRITE TO:  
K.S.K.J. Home Office, 2439 Glenwood Avenue,  
Joliet, IL 60435 — for names and addresses of local  
lodge representatives in your area.

**Roy G. SANKOVIC  
FUNERAL HOME**

(Formerly Stanley H. Johnston Funeral Home)

15314 Macaulay Ave.  
(Cor. of E. 152 St. and Lake Shore Blvd.)

531-3600

Funerals to meet the financial status of all families.  
Roy G. Sankovic, director

## Roster of Officers of Lodges and Clubs

### OUR LADY OF FATIMA SOCIETY NO. 255 KSKJ

Spiritual Advisor, Rev. John Kumse  
President Edward J. Furlich  
Vice President: Sally Jo Furlich  
Sec.-Treas. Josephine Trun,  
17609 Schenely — 481-5004  
Recording Sec. Connie Schultz  
Auditors: Jackie Hanks, Connie Schulz  
Women's and Children's Activities — Jackie Hanks.  
Men's Sports Activities — Bob Schulz  
Meetings are held the second Wednesday of the month at secretary's home, 17609 Schenely Ave. at 7:00 p.m.  
All Slovenian doctors in greater Cleveland areas to examine prospective members.

### ST. VITUS CHRISTIAN MOTHER'S CLUB

Spiritual Director — Rev. Joseph Bozner  
Principal — Sister Mary Cecilianne, S.N.D.  
President: Mrs. Janet Borso  
1st Vice President — Mrs. Karen Shanty  
2nd Vice President — Mrs. Charlotte Tarisika  
Recording Secretary — Mrs. Betty Švečnik  
Corresponding Secretary — Mrs. Patricia Talani  
Treasurer — Mrs. Roseanne Piorkowski  
Publicity Chairman — Mrs. Mary Jo Rom  
Meetings are held on the first Wednesday of every month excluding July and August.  
Dues are \$3.00 and paid in September for each school year.

### ST. VITUS POST 1655 CATHOLIC WAR VETERANS

Officers: 1980-81  
Chaplain: Rev. Joseph Bozner  
Commander: Richard J. Mott  
1st V.C.: Daniel Reiger  
2nd V.C.: John Oster Sr.  
3rd C. — Ludwig Snyder  
Adjutant — Thomas Kirk  
Treasurer: Steven Piorkowski  
Judge Advocate: James Slapnik Jr.  
Welfare: John Kirk Jr.  
Historian: Vincent J. Baskovic  
Officer of Day: Frank Godic Jr.  
Medical: Martin Strauss  
1 Year Trustee: Joseph S. Baskovic  
2 Year Trustee: Frank Ljubi  
3 Year Trustee: James Logar  
Auxiliary Liaison: George Poprik

Meetings are held every third Tuesday each month in our fine clubroom, located at 6101 Glass. Purpose: To guard the rights and privileges of veterans, protect our freedom, defend our Faith, help our sick and disabled, care for the widows and orphans, assist those in need, aid in youth activities, promote Americanism.

and Catholic Action, and to offer Catholic veterans an opportunity to band together for social and athletic activities.

### C.W.V. LADIES AUXILIARY ST. VITUS POST 1655

President — Rose Pöprik  
1st Vice Pres.: Bonnie Mills  
2nd Vice Pres.: Marcie Mills  
3rd Vice Pres.: Laura Shanty  
Secretary: Antoinette Kender  
Treasurer: Jo Mohorcic  
Historian: Mary Briscar  
Ritual Officer: Josephine Gorenec

Welfare Officer: Irene Toth  
Social Secretary: Ann Kern  
3 year Trustee: Jo Nousak  
2 year Trustee: Helen Snyder  
1 year Trustee: Diane Potocnik  
Our meetings are held the second Wednesday of the month in the Post Meeting Room, 6101 Glass Avenue.

### AMERICAN SLOVENE CLUB

President — Gene Drobnič  
Vice Pres. — Terry Hocevar  
Recording Sec. — Helen Levstik  
Corres. Sec. — Agnes Koporž  
Treasurer — Rose Grmek  
6312 Bonita Ave., Cleve, O. 44103  
361-1893.

Meetings held on the first Monday of each month, except July and August at Broadview Savings Club Room at 26000 Lake Shore Blvd., Euclid, Ohio.

### Upokojenski klub

#### KLUB SLOVENSKIH UPOKOJENCEV V EUCLIDU

Častni Pred.: Joseph Birk  
Predsednik: Stanley Počkar  
1. Podpreds.: John Kaušek  
2. Podpreds.: Anna Mrak  
Tajnik: John Hrovat  
24101 Glenbrook Blvd., Euclid, OH 44117, Tel.: 531-3134

Blagajnik: Frank Česen ml.  
Zapisnikarica: Jennie Fatur  
Nadzorni odbor: Mary Kobal,  
Mae Fabec, Josephine Trunk,  
Zastop za fed.: Stanley Počkar,  
John Kaušek, Frank Česen Jr.,  
Frank Pluth, Namestnici, Ann  
Mrak, Josephine Trunk, Tony  
Mrak.

Meetings held on the first Monday of each month, except July and August.

Dues are \$3.00 and paid in September for each school year.

### ST. VITUS POST 1655 CATHOLIC WAR VETERANS

Officers: 1980-81  
Chaplain: Rev. Joseph Bozner  
Commander: Richard J. Mott  
1st V.C.: Daniel Reiger  
2nd V.C.: John Oster Sr.  
3rd C. — Ludwig Snyder  
Adjutant — Thomas Kirk  
Treasurer: Steven Piorkowski  
Judge Advocate: James Slapnik Jr.  
Welfare: John Kirk Jr.  
Historian: Vincent J. Baskovic  
Officer of Day: Frank Godic Jr.

Medical: Martin Strauss  
1 Year Trustee: Joseph S. Baskovic  
2 Year Trustee: Frank Ljubi  
3 Year Trustee: James Logar  
Auxiliary Liaison: George Poprik

Meetings are held every third Tuesday each month in our fine clubroom, located at 6101 Glass.

Purpose: To guard the rights and privileges of veterans, protect our freedom, defend our Faith, help our sick and disabled, care for the widows and orphans, assist those in need, aid in youth activities, promote Americanism.

### SLOVENIAN-AMERICAN HERITAGE FOUNDATION

President — Edmund J. Turk  
Vice-Pres. — Fr. A. Edward Pevec  
Secretary — Ronald J. Suster,  
1027 E. 185 St., Cleveland, O. 44119.

Treasurer — James E. Logar  
Executive Committee — John J. Alden, Dr. Karl B. Bonatti,  
Hon. August Pryatel, Anne Opeka.

Executive Director — Frederick E. Krizman, 20771 Lake

Shore Blvd., Euclid, O. 44123  
(216) 531-7881.

SLOVENIAN WOMEN'S UNION BRANCH 50

President — Ann J. Tereck  
Vice-President — Dorothyann Winter

Secretary-Treasurer — Irene S. Jagodnik, 6786 Metro Park Drive,

Cleveland, Ohio 44143, Tele.: 442-0647

Auditors — Marie Dolinar, Frances Marold  
Sentinel — Jean Tomsic  
Reporter — Vera Matyka  
Meetings held every 3rd Tuesday of the month except July, August and December, 7:30 p.m. at Euclid Public Library, 631 E. 22nd St. Guests welcome.

### WATERLOO SLOVENIAN PENSIONERS 1981 OFFICERS:

President — Walter C. Lampe  
Vice-Pres.: Frank Bitterc  
Sec.-Treas.: Steve Shimits,  
18350 Lakeshore Blvd., Apt. 107,  
Euclid, OH 44117 Tel: 531-2281

Rec.-Sec.: Helen Vukčevič  
Aud. Comm.: Celia Wolf, Ann

Krištoff, Josephine Hirter.

Planning Comm.: Alice Bozic,

Ann Kristoff, Walter C. Lampe,

Steve Shimits, Celia Wolf

Slov. and English Publicity —

Celia Wolf, Ann Kristoff

Federation of Slov. Pensioners

Delegates: Walter Lampe, Joe

Bajec, Louis Jartz, Steve Shimits,

Frank Bitterc.

Head Cook: Mary Dolšak

Meetings — Second Tuesdays

each month at 1:00 p.m. at Slov.

Workmen's Home, 15335 Water-

loo Rd.

Meetings every three months

at alternate Slovenian Homes, at

1 o'clock, March, June, Sept. and

December.

as a model to deacons and

laity serving the Church in

the many ministries of the

Church. He is a model to

Eucharistic ministers, lectors,

ushears, commentators, choir,

visitors to the aged and ill,

parish council and commission

members, like St. Lawrence

of old these ministers serve

God and Church today. We

will remember St. Lawrence

who suffered martyrdom in

the year 528 during Valerian's

persecution of the Body of

Christ and we will pray that

he may be our patron for

years to come.

The parishioners of St.

Lawrence are thankful to

Bishop Pilla for joining them

in their moments of joy.

We also invite all former

parishioners and current

friends to come to St. Law-

rence Church on August 9,

1981 for the 9:30 am Mass and

pray with us for God's con-

tinued favor on Slovenian

people world over; and to re-

member our grandparents and

parents who gave us our

churches and schools to pre-

serve those values so dear to

them and to instill in us a

rich culture and heritage.

Come to pray with us.

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —

— 0 —